

2021

AZOKAK FERIAS

*Euskadiko nekazaritza, abeltzaintza eta arrantza azokak
Ferias agrícolas, ganaderas y pesqueras de Euskadi*

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

EKONOMIAREN GARAPEN,
JASANGARRITASUN
ETA INGURUMEN SAILA

DEPARTAMENTO DE DESARROLLO
ECONOMICO, SOSTENIBILIDAD
Y MEDIO AMBIENTE



AZOKAK

Gida honek 2021eko 350 ekimen baino gehiago biltzen ditu, gure ekoizleekin, alegia, Euskadiko itsas eta landa-munduko protagonistekin, zuzeneko harremana lantzeko atak irekitzeko.

Egoera bizi-bizirik: elkarrizketa alaiak; baratzeko, baserriko eta itsasoko produktuen kolore distiratsuak; tokiko enogastronomiaren usain erakargarriak eta euskal zapore bereziak.

Azoketara joatea elementu horiez guztiez elikatzea eta gure lurraekin konprometitutako gizon eta emakumeek egindako lanaren balioa nabarmentzea eta ezagutzea da, gure nortasuna baloratuz eta gure gizarteari ekartzen dizkion onurak bermatuz.

Nekazaritzako elikagaiak dastatzea eta erostea, adin guztietako jendeari zuzendutako jardueretan parte hartzea, herri-kiroletako abileziekin eta indarrarekin hunkitzea eta eskulangintzako erakusketez gozatzea.

Ehunka plan erakargarri aurkituko dituzu azoka hauetan. **Prest zaude?**



www.euskadi.eus/azokak/



Hegaztia
Avícola



Arrantza
Pesquera



Enologikoa eta beste
edari batzuk
Enológica y de otras
bebidas



Abeltzaintza
Ganadera



Ekologikoa
Ecológica



Gastronomikoa
Gastronómica



FERIAS

Esta guía es la puerta de entrada a más de 350 citas a lo largo de 2021 donde disfrutar del contacto directo con nuestros productores y productoras, con las personas protagonistas del mundo rural y litoral de Euskadi.

Escenarios de auténtica vida con conversaciones animadas, intensos colores de los productos de la huerta, el caserío y el mar, sugerentes olores de nuestra enogastronomía local e inconfundibles sabores vascos.

Acercarte a una de estas ferias es nutrirte de todo ello y conocer de cerca el trabajo de hombres y mujeres comprometidos con nuestra tierra, poniendo en valor nuestra identidad y velando por los beneficios que con ello aportan a nuestra sociedad.

Podrás degustar y comprar productos agroalimentarios, participar en actividades para todas las edades, emocionarte con la destreza y fuerza de nuestro deporte rural o disfrutar de las exposiciones de artesanía.

Sugerentes planes te esperan en estas ferias, **prest?**

www.euskadi.eus/ferias/



Loreak eta landareak
Flores y plantas



Eskulangintza
Artesana



Nekazaritza
Agrícola



Mikologikoa
Micológica



Gabonetako azoka
Mercado de Navidad

ARABA



URTARRILA ❧ ENERO

30 **Laudio** Llodio



Larunbata, urtarrilak 30. San Blas >> Sábado, 30 de enero. San Blas

TXERRIARI BURUZKO MONOGRAFIKOA. NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Txerria erre eta garbitu Eskulangintza produktuen erakusketa eta salmenta. Odolkiak egitea. Txerri-hanka sukaldaritza lehiaketa. Dantzak. Erromeria. **Antolatzailea:** Kukutxe San Blas Feria Elkartea.

MONOGRÁFICA SOBRE EL CERDO. AGRÍCOLA Y ARTESANA

Quema y raspado de cerdo. Exposición y venta de productos artesanos. Elaboración de morcillas. Concurso gastronómico de patas de cerdo. Danzas. Romería. **Organiza:** Kukutxe San Blas Feria Elkartea.

OTSAILA ❧ FEBRERO

7 **Alegría** Dulantzi



Igandea, otsailak 7 >> Domingo, 7 de febrero

ESKULANGINTZA ETA GASTRONOMIKOA

San Blas azoka. Eskulanan eta elikagaien erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Dulantziko Udala.

ARTESANA Y DE ALIMENTACIÓN

Feria de San Blas. Exposición y venta de artesanía y productos de alimentación. **Organiza:** Ayuntamiento de Alegría-Dulantzi.

13 **Lapuebla de Labarca**



Larunbata, otsailak 13 >> Sábado, 13 de febrero

NEKAZARITZA

XVII. edizioa. Uztaberri Eguna. Uzta berriaren aurkezpena. Bisita gidatuak upeltegietara. Ardoarekin lotutako produktuen erakusketa eta dastaketa. Iruzkindutako dastaketak. **Antolatzailea:** Lapuebla de Labarcako Udala.

AGRÍCOLA

XVII edición. Uztaberri Eguna. Presentación de la nueva cosecha. Visitas guiadas a bodegas. Exposición y degustación de productos relacionados con el vino. Catas comentadas. **Organiza:** Ayuntamiento Lapuebla de Labarca.





MARTXOA ≡ MARZO

21 **Moreda Araba** Moreda de Álava



Igandea, martxoak 21 >> Domingo, 21 de marzo

NEKAZARITZA ETA GASTRONOMIKOA

Olio jaialdiaren IX. edizioa: inguruko olibondo eta olioaren mundua ezagutzeko aukera paregabea.

Antolatzailea: Moreda Arabako Udala.

AGRÍCOLA Y ALIMENTARIA

IX edición de la Fiesta del Aceite: gran oportunidad para conocer el mundo del olivo y el aceite de la zona. **Organiza:** Ayuntamiento de Moreda de Álava.

26 **Laudio** Llodio



Dolumin ostirala, martxoak 26 >> Viernes de Dolores, 26 de marzo

ABELTZAINTZA

Produktuen erakusketa eta salmenta. Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienden erakusketa. Idi probak.

Antolatzailea: Aberedunak Abeltzain Elkarte (Laudio) eta Laudioko Udala.

GANADERA

Exposición y venta de productos. Muestra de ganado vacuno, ovino, equino y caprino. Arrastre de piedra por bueyes. **Organiza:** Asociación de Ganaderos de Llodio Aberedunak y Ayuntamiento de Llodio.

28 **Okondo**



Igandea, martxoak 28 >> Domingo, 28 de marzo

NEKAZARITZA

XXIII. Baserri Azoka. Nekazaritza, abeltzaintza eta artisautza produktuen erakusketa.

Antolatzailea: Okondoko Udala.

AGRÍCOLA

XXIII Feria del caserío. Exposición de productos agrícolas, ganaderos y artesanos. **Organiza:** Ayuntamiento de Okondo.

APIRILLA ≡ ABRIL

10 **Eltziego** Elciego



Larunbata, apirilak 10 >> Sábado, 10 de abril

LORE ETA ORTUAREN AZOKA

IX. erakusketa eta salmenta azoka: landareak, barazkiak, kontserbak, apaingarriak, lorategirako eta baratzerako makinak. **Antolatzailea:** Ziekoko Udala.

MERCADO DE LA FLOR Y DE LA HUERTA

IX Exposición y venta de: plantas, verduras, conservas, ornamentación y maquinaria para jardín y huerta. **Organiza:** Ayuntamiento de Elciego.

17 Vitoria-Gasteiz



Larunbata, apirilak 17 >> Sábado, día 17 de abril

Urrezko Zeledoién Plaza, Correos parean.
Plaza de los Celedones de Oro, frente a Correos.

XXIII. NEKAZARITZAKO AZOKA GARDENA.

Arabako baserrietako produktuen salmenta zuzena. Protagonista: arabako patata. Garaiko produktuen dastaketa, produktuak nola egiten diren erakusketa eta haurrentzako tailerrak. **Antolatzailea:** UAGA eta AGA Kooperatiba-sozietatea.

XXIII MERCADO AGRARIO TRANSPARENTE

Venta de productos directos de las explotaciones agroganaderas alavesas. Protagonista la patata de Araba/Álava. Degustación de productos de temporada, demostración de elaboración de productos y talleres infantiles. **Organiza:** UAGA y AGA S. Coop.

MAIATZA ≡ MAYO

2 Navaridas



Igandea, maiatzak 2 >> Domingo, día 2 de mayo

ENOLOGIKOA

Ardoaren IX. Azoka Historikoa. Munduko ardoaren historia ezagutarazteko eta Arabako Errioxako ardoaren garrantzia nabarmentzeko feria. Ardoaren eta bertako produktuen dastaketa. **Antolatzailea:** Nabaridasko Udala.

ENOLÓGICA

IX Feria Histórica del Vino. Feria destinada a conocer la historia del vino en el mundo y resaltar la importancia del vino de Rioja Alavesa. Catas maridadas y productos locales. **Organiza:** Ayuntamiento de Navaridas.

8 Aramaio



Larunbata, maiatzak 8 >> Sábado, día 8 de mayo

Bixente Goikoetxea Plazan. Plaza Bixente Goikoetxea.

NEKAZARITZA

IX. Lorabari Azoka. Aramaioko produktuen azoka: barazkiak, ogia, eztia, gazta, etab. Horrez gain, Euskadiko ekoizle ekologikoen parte hartzen dute: ardoa, olio, pasta, mermeladak, etab. **Antolatzailea:** Aramailur Kontsumo Elkarte.

AGRÍCOLA

IX Lorabari Azoka. Feria de productos de Aramaio: verduras, pan, miel, queso...etc. También participan productores ecológicos del Euskadi, como vino, aceite, pasta, mermeladas...etc. **Organiza:** Aramailur Kontsumo Elkarte.

9 Kuartango



Igandea, maiatzak 9 >> Domingo, día 9 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZTA

Perretxiko eta terreña arrazako azien XVIII. azoka. Inguruko perretxikoak saltzea. Eskuz egindako produktuen erakusketa eta salmenta. Terreña arrazako azien monografikoa eta erakusketa. Elikagaiak dastaketa. **Antolatzailea:** Kuartangoko Udala, Kuartangokoak gizarte eta kultur elkarte, Añanako LGE.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XVIII edición de la feria del perretxiko y ganado de raza terreña. Venta de perretxikos de la zona. Exposición y venta de productos artesanos. Monográfico y exposición de ganado de raza terreña. Degustación gastronómica de vaca terreña. **Organiza:** Ayuntamiento de Kuartango, ASC Kuartangokoak, ADR Añana.

15 Respaldiza



Larunbata, maiatzak 15. San Isidro >> Sábado, día 15 de mayo. San Isidro

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Pirinioetako Behi Aziendaren Arabako VI. Lehiaketa. Ardi, ahuntz, asto eta zaldi erakusketa. Nekazaritza eta artisautza produktu eta makinien erakusketa eta salmenta. Bertako produktuen dastaketa; gazta eta txakolina.

Antolatzailea: Aiarako Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

VI Concurso de Araba de Ganado selecto Bovino de raza Pirenaica. Exposición de ganado ovino, caprino, asnal y equino. Exposición y venta de productos agroalimentarios, artesanos y maquinaria. Degustación de producto local, queso y txakoli. **Organiza:** Ayuntamiento de Ayala/Aiara.



16 Antoñana



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

UDABERRIKO XXVI. AZOKA

Ezti lehiaketa, dastaketa eta salmenta, eta artisautza-lanak saltzea. Artisautza erakusketa. **Antolatzailea:** Antoñanako Administrazio Batzordea.

XXVI FERIA DE PRIMAVERA

Concurso, degustación, venta de miel y productos artesanos. Exposición de artesanía. **Organiza:** Junta Administrativa de Antoñana.

16 Laguardia



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

San Isidro azoka. Ardoarekin lotutako produktuen erakusketa eta dastaketa. Animalien erakusketa, Km0 makineria eta musika...

Antolatzailea: Laguardiako Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Feria de San isidro. Exposición y degustación de productos relacionados con el vino. Exposición de animales, maquinaria KM0 y música. **Organiza:** Ayuntamiento de Laguardia.

22 Lapuebla de Labarca



Larunbata, maiatzak 22 >> Sábado, día 22 de mayo
Plaza

NEKAZARITZA

V. Lapuebla de Labarcako Ardoaren Ikur nagusia. Bertako upategien standak. Janaria eta musika egun guztian. Batelak, Euskadiko arraun-elkarteak Ebro ibaian. **Antolatzailea:** Lapuebla de Labarcako Udala.

AGRÍCOLA

V Edición Bandera del Vino de Lapuebla de Labarca. Stands de las bodegas locales. Almuerzos y música durante toda la jornada. Bateles, clubs de remo de Euskadi en el Río Ebro. **Organiza:** Ayuntamiento de Lapuebla de Labarca.

23 Amurrio



Igandea, maiatzak 23 >> Domingo, día 23 de mayo

TXAKOLIN EGUNA

Arabako txakolinaren, pintxoaren eta anoen dastaketa, erakusketa eta salmenta. Eskuz egindako produktuen erakusketa eta salmenta. Arabako Txakoli garrafaren lehiaketa. **Antolatzailea:** Arabako Txakolina Elkarte, Amurrio Bidean eta Amurrioko Udala.

DÍA DEL TXAKOLI

Degustación, exposición y venta de txakoli alavés, pinchos y raciones. Exposición y venta de productos artesanos. Concurso de garrafas a base de txakoli de Araba/Álava. **Organiza:** Arabako Txakolina Elkarte, Amurrio Bidean y Ayuntamiento de Amurrio.

EKAINA ≡ JUNIO

13 Baranbio (Garrastatu)



Igandea, ekainak 13 >> Domingo, día 13 de junio

ABELTZAINZA ETA ESKULANGINTZA

XXIII. Ahuntz Eguna. Euskal Herriko Ahuntz Txapelketa. Artisau erakusketa. **Antolatzailea:** Baranbioko Administrazio Batzordea.

GANADERA Y ARTESANA

XXIII Ahuntz Eguna. Campeonato de Cabra de Euskal Herria. Exposición de artesanía. **Organiza:** Junta Administrativa de Baranbio.

19-20 Bastida Labastida



Larunbata eta igandea, ekainak 19-20 >> Sábado y domingo, 19 y 20 de junio

UPELTEGIAK KALEAN

Bastida herriko ardo guztien dastatze eta salmenta; txartela eta kopa erostearen truke, euren ardoak dastatzeko aukera izango da. **Antolatzailea:** Bastidako Udala.

BODEGAS A PIE DE CALLE

Degustación y venta de todos los vinos del pueblo de Labastida; a través de la compra de tickets y una copa se dan a probar sus caldos. **Organiza:** Ayuntamiento de Labastida.





27 Ondategi



Igandea, ekainak 27 >> Domingo, día 27 de junio
Sarragoko Landa. Campa de Sarrahoa.

ZALDIAREN AZOKA

Gorbeia inguruko zaldien XXV. erakustaldia. Behi, zaldi, ardi eta ahuntz aziendaren erakusketa. Artisautza eta nekazaritza produktuak. **Antolatzailea:** Zigoitiko Udala.

FERIA DEL CABALLO

XXV Exhibición del caballo de estribaciones del Gorbeia. Exposición de ganado, bovino, equino, ovino y caprino. Productos artesanos y agrícolas. **Organiza:** Ayuntamiento de Zigoitia.

UZTAILA ✕ JULIO

17 Laguardia



Larunbata, uztailak 17 >> Sábado, día 17 de julio

LAGUARDIA ARDOTAN

Tokiko upategien, ardoen eta Euskolabel produktuen standak. Otorduak eta musika egun osoan zehar. **Antolatzailea:** Laguardiako Udala.

LAGUARDIA EN VINO

Stands de las bodegas locales, vinos y productos euskolabel. Almuerzos y música durante toda la jornada. **Organiza:** Ayuntamiento de Laguardia.

17 Okondo



Larunbata, uztailak 17 >> Sábado, día 17 de julio

TXAKOLIN JAIA

Txakolinaren XII. jaia. Arabako Txakolina jatorri izena duen txakolinaren erakusketa eta dastaketa. **Antolatzailea:** Okondoko Udala eta Arabako Txakolina Elkartea.

TXAKOLIN JAIA

XII Txakolin jaia. Exposición y degustación de txakoli de denominación Arabako Txakolina. **Organiza:** Ayuntamiento de Okondo y Asociación Alavesa de Productores Artesanos de Txakoli-Arabako Txakolina Elkartea.

25 Vitoria-Gasteiz



Igandea, uztailak 25. Santiago >> Domingo, día 25 de julio. Santiago.
Campus UPV/EHU, René Cassin Kalea. Campus UPV/EHU, Calle René Cassin.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Herriko nekazaritza produktuen erakusketa eta salmenta.

Ganaduaren erakusketa.

Antolatzailea: Arabako Foru Aldundia.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos agrarios locales. Exposición de ganado. **Organiza:** Diputación Foral de Álava.

25 Vitoria-Gasteiz



Igandea, uztailak 25. Santiago >> Domingo, día 25 de julio. Santiago
San Frantzisko Aldapa. Cuesta de San Francisco.

NEKAZARITZA

Baratxuri azoka Blusa eta Neskaren Egunean: baratxuri erakusketa eta salmenta San Frantzisko aldapan eta inguruan. **Antolatzailea:** Gasteizko Udala.

AGRÍCOLA

Feria de los ajos en el Día del Blusa y de la Neska: exposición y venta de ajos en la cuesta de San Francisco y sus alrededores. **Organiza:** Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz.

ABUZTUA ≡ AGOSTO

14 Amurrio



Larunbata, abuztuak 14 >> Sábado, día 14 de agosto

NEKAZARITZA

Nekazaritza lehiaketa. Produktu hauen erakusketa eta salmenta: barazkiak eta fruitak, gazta, txakolina eta eztia. **Antolatzailea:** Amurrioko Udala.

AGRÍCOLA

Concurso agrícola. Exposición y venta de productos hortícolas, frutícolas, queso, sidra, txakoli y miel. **Organiza:** Ayuntamiento de Amurrio.

15 Araia



Igandea, abuztuak 15 >> Domingo, día 15 de agosto

ESKULANGINTZA

Artzain Eguna. Gaztaren, eskulangintzako produktuen eta produktu ekologikoen erakusketa eta salmenta. Idiazabal gaztaren XVII. lehiaketa. Artzain txakurren Arabako txapelketa. **Antolatzailea:** AUZOLAN Elkarte.

ARTESANA

Artzain Eguna. Exposición y venta de queso, productos artesanos y ecológicos. XVII edición del concurso de queso Idiazabal. Campeonato de Álava de Perros Pastor. **Organiza:** AUZOLAN Elkarte.





27 **Laudio** Llodio



Ostirala, abuztuak 27 >> Viernes, día 27 de agosto

BASERRITARRAREN EGUNA

Produktuen erakusketa eta salmenta San Roque jaietan. Ardi txakurren lehiaketa. **Antolatzailea:** *Laudioko Udala eta Arabako Artzain Txakurraren Aldeko Elkartea (ARATE).*

DÍA DEL BASERRITARRA

Exposición y venta de productos durante la celebración de las fiestas de San Roque. Concurso de perros pastor. **Organiza:** *Ayuntamiento de Laudio/Llodio y Arabako Artzain Txakur Aldeko Elkartea (ARATE).*

28 **Pipaon**



Larunbata, abuztuak 28 >> Sábado, día 28 de agosto

ESKULANGINTZA

Etnografía biziko museoa. Artisautza produktuak nola egiten diren erakutsiko dute: segan aritzea, xaboia egitea, ogia egitea... **Antolatzailea:** *Usatxi Kultura Elkartea.*

ARTESANA

Museo de etnografía viva. Muestra de elaboración de productos artesanos, siega, elaboración de jabón, pan... **Organiza:** *Asociación Cultural Usatxi.*

IRAILA ≡ SEPTIEMBRE

5 **Villanañe**



Igandea, irailak 5 >> Domingo, día 5 de septiembre
Angosto Santutegia. Santuario de Angosto.

NEKAZARITZA, ABELTZAINTZA ETA ESKULANGINTZA

XXX. azoka. Aziendaren eta nekazaritzako makinaren erakusketa. Nekazaritza eta artisautza produktuen salmenta. Tailer tematikoak eta herri dastaketa. **Antolatzailea:** *Añanako Landa Garapenaren Elkartea.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

XXX edición. Exposición de ganado local y maquinaria agrícola. Puestos de venta de productos agrícolas y artesanales. Talleres temáticos y degustación popular. **Organiza:** *ADR Añana.*

11 Vitoria-Gasteiz



Larunbata, irailak 11 >> Sábado, día 11 de septiembre

Urrezko Zeledoen Plaza, Correos parean. Plaza de los Celedones de Oro, frente a Correos.

XXIV. NEKAZARITZAKO AZOKA GARDENA

Arabako baserrietako produktuen salmenta zuzena. Protagonista: Arabako ortua. Garaiko produktuen dastaketa, produktuak nola egiten diren erakusketa

eta haurrentzako tailerrak.

Antolatzailea: UAGA eta AGA Kooperatiba-Sozietatea.

XXIV MERCADO AGRARIO TRANSPARENTE

Venta de productos directos de las explotaciones agroganaderas alavesas. Protagonista la huerta de Araba/Álava. Degustación de productos de temporada, demostración de elaboración de productos y talleres infantiles. **Organiza:** UAGA y AGA S. Coop.

19 Amurrio



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de septiembre

ARTZAIN EGUNA

Ardi aziendaren lehiaketa. Baserriko produktuen eta artzaintzako lanabesen erakusketa eta salmenta. Ardi txakurren lehiaketa. Ardi haragia dastaketa eta gazta lehiaketa. **Antolatzailea:** Amurrioko Udala.

DÍA DEL PASTOR

Concurso de ganado ovino. Exposición y venta de productos caseros e instrumentos de pastoreo. Concurso de perro pastor. Degustación de carne de oveja y concurso de queso. **Organiza:** Ayuntamiento de Amurrio.

19 Lantziego Lanciego



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de septiembre

NEKAZARITZA. ARABAKO ERRIOXAKO MAHATS-BILKETA-ERREN JAIA

XXVII. jaialdia Arabako Errioxako ardoaren eta beste produktu batzuen dastaketa eta salmenta.

Antolatzailea: Biasteri-Arabako Errioxako Kuadrilla.

AGRÍCOLA. FIESTA DE LA VENDIMIA DE RIOJA ALAVESA

XXVII edición. Degustación y venta de vino de Rioja Alavesa y otros productos. **Organiza:** Cuadrilla de Laguardia Rioja Alavesa.

URRIA ≡ OCTUBRE

2 Vitoria-Gasteiz



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre

BIONEKARABA. EKOIZPEN EKOLOGIKOAREN AZOKA

Euskal Herriko eta inguruko elikagai eta ekoizle ekologikoen erakusketa eta salmenta. Nekazariei, abeltzainei eta kontsumitzaileei argibideak emateko postuak.

Antolatzailea: Bionekazaritza (Arabako Nekazaritza eta Abeltzaintza Ekologiakoaren Elkarte).

BIONEKARABA. FERIA DE PRODUCCIÓN ECOLÓGICA

Exposición de productos locales y venta de alimentos ecológicos de Euskadi y su entorno. Puestos de información para profesionales de la agricultura, de la ganadería y personas consumidoras. **Organiza:** Bionekazaritza (Asociación Alavesa de Agricultura y Ganaderías Ecológicas).

3 Murgia



Igandea, urriak 3 >> Domingo, día 3 de octubre

ABELTZAINZA

Ganaduaren erakusketa. Eskualdeko produktuak. Haraneko produktuen dastaketa. *Antolatzailea: Zuiako Udala.*

GANADERA

Exposición de ganado. Productos típicos de la zona. Degustación de productos del valle. *Organiza: Ayuntamiento de Zuia.*

5 Agurain Salvatierra



Asteartea, urriak 5 >> Martes, día 5 de octubre

ABELTZAINZA

DCXXVI. azoka. Euskal Herriko Mendi Zaldiaren XIII. lehiaketa. Artzain Gaztaren XXXV. Lehiaketa. Behien, ardien eta makinaren erakusketa, artisautzako, gastronomiako eta Euskadiko bestelako produktuen salmenta. *Antolatzailea: Aguraingo Udala.*

GANADERA

DCXXVI edición. XIII Concurso de Caballo del monte del País Vasco. XXXV Concurso Provincial de Quesos de Pastor. Exposición de vacuno, ovino, maquinaria, venta de artesanía, gastronomía y productos del Euskadi. *Organiza: Ayuntamiento de Agurain/Salvatierra.*

10 Pobes



Igandea, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre

ARABAKO BABARRUN PINTOAREN ETA LEKALEEN AZOKA.

XXVI. azoka. Artisau produktuen dastaketa, erakusketa eta salmenta. Abeltzaintzako feria eta makina erakusketa. Irrintzien lehiaketa. *Antolatzailea: Erriberagoitiko Udala.*

FERIA DE LA ALUBIA PINTA ALAVESA Y LEGUMBRES DE ÁLAVA

XXVI edición. Degustación, exposición y venta de diversos productos artesanales. Feria ganadera y muestra de maquinaria. Concurso de Irrintzi. *Organiza: Ayuntamiento de Ribera Alta.*

17 Apilaiz Apellániz



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

GAZTAINA JAIA

Gaztaina lantzearen sustapena, etorkizunerako alternatiba gisa. Apellanizko gaztainondoak bisitatzea. Gaztainak dastatzeko aukera. Eskualdeko barazki, fruitu eta artisautza produktuen salmenta: eztia, ogia, gazta, lekaleak... *Antolatzailea: Apilaizko Kontzejua. Euskalherriko Hazien Sarea.*

FIESTA DE LA CASTAÑA

Promoción del cultivo de la castaña como alternativa de futuro. Visita a la plantación de castaños de Apellániz. Degustación de castañas. Venta de productos hortofrutícolas y artesanales de la comarca como miel, pan, queso, legumbres... *Organiza: Concejo de Apellániz. Red de semillas de Euskadi.*



17 Villanueva de Valdegovía



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA. GOBIARANEKO PATATA AZOKA

XXIX. azoka. Bertako patata moten erakusketa eta salmenta. Patatan oinarritutako dastatze gastronomikoa. Artisanu azoka. Añanako ekoizleen merkatua. Herri kirolak. Artzain txakurraren lanaren erakustaldia. *Antolatzailea: Gaubeako Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA. FERIA DE LA PATATA DE VALDEGOVÍA

XXIX edición. Exposición y venta de variedades de patata autóctona. Degustación gastronómica a base de patata. Feria de Artesanía. Mercado comarcal de productores de Añana. Deporte rural vasco. Muestra de trabajo de perro pastor. *Organiza: Ayuntamiento de Valdegovía.*

24 Ludio Llodio



Igandea, urriak 24 >> Domingo, día 24 de octubre

SAGARRARI BURUZKO MONOGRAFIKOA

Sagarra eskuz eta makinaz zatitzea, prentsatzea, zukua ateratzea eta dastaketa. Sagarrarekin erlazioatutako beste jarduera batzuk. Produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Ludiooko Kukutxe San Blas FERIA Elkarte.*

MONOGRÁFICA SOBRE LA MANZANA

Troceado manual y mecánico de la manzana, prensado, extracción del zumo y degustación del mismo. Otras actividades relacionadas con la manzana. Exposición y venta de productos. *Organiza: Ludiooko Kukutxe San Blas FERIA Elkarte.*

30 Aramaio



Larunbata, urriak 30 >> Sábado, día 30 de octubre

NEKAZARITZA, ESKULANGINTZA ETA ABELTZAINITZA

Erretirodunaren eguna. Nekazaritzako eta eskulangintzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Organiza: Aramaio Udal.*

AGRÍCOLA, ARTESANA Y GANADERA

Día del Jubilado. Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Aramaio.*

31 Izarra



Igandea, urriak 31 >> Domingo, día 31 de octubre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Urkabustaizko XI. Azoka. Behi, zaldi, ardi eta ahuntz aziendaren erakusketa. Artisanu eta nekazaritza produktuak. *Organiza: Urkabustaizko Udala.*

GANADERA Y AGRÍCOLA

XI Feria de Urkabustaiz. Exposición de ganado bovino, equino, ovino y caprino. Productos artesanos y agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Urkabustaiz.*

31 Durruma San Román de San Millán



Igandea, urriak 31 >> Domingo, día 31 de octubre

VII LAUTADA EGUNA

Eskualdeko ekoizleen, artisauen eta artisten topaketa. *Antolatzailea: LAUTADA LGE.*

VII LAUTADA EGUNA

Encuentro de productoras y productores, artesanas y artesanos y artistas de la comarca. *Organiza: ADR LAUTADA.*

AZAROA ❧ NOVIEMBRE

7 Santikurutze Kanpezu Santa Cruz de Campezo



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Arabako Mendialdeko eta Euskadiko elikagaien erakusketa eta salmenta. Artisautza eta zerratze erakusketa. Erakusketak, lehiaketa gastronomikoa, eta abar. **Antolatzailea:** Kanpezuko Udala, Santikurutze Kanpezuko Administrazio Batzarra eta Izki Landa Garapeneko Elkarte.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos alimentarios de la Montaña Alavesa y de Euskadi. Exposición de artesanía y serrado. Exhibiciones, concurso gastronómico, etc. **Organiza:** Ayuntamiento de Campezo, Junta Administrativa de Santa Cruz de Campezo y ADR Izki.



ABENDUA ❧ DICIEMBRE

23 Vitoria-Gasteiz



Osteguna, abenduak 23 >> Jueves, día 23 de diciembre
Espainia Plaza. Lehendakari Agirre Kalea.
Plaza España. Calle Lehendakari Agirre.

EGUBERRIKO NEKAZARITZA AZOKA

Nekazaritzako eta abeltzaintzako produktuen erakusketa, salmenta eta dastaketa; bereziki, Arabako ekoizleena. Hegazti lehiaketa eta erakusketa. **Antolatzailea:** Vital Fundazioa.

MERCADO AGRÍCOLA DE NAVIDAD

Exposición, venta y degustación de productos agrícolas y ganaderos con especial atención a las productoras y productores alaveses. Concurso y exposición de aves. **Organiza:** Fundación Vital.

24 Amurrio



Ostirala, abenduak 24 >> Viernes, día 24 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Eguberriko azoka. Etxeko produktuen erakusketa eta salmenta: ezti, gazta, txakolina, eta abar. **Antolatzailea:** Amurrioko Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Mercado de Navidad. Exposición y venta de productos caseros: miel, queso, txakoli, etc. **Organiza:** Ayuntamiento de Amurrio.

BIZKAIA



URTE OSOA ≡ TODO EL AÑO

Arrieta



Hilabete bakoitzeko 1go igandea >> 1er. domingo de cada mes

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Arrieta inguruko ekoizleen baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Arrietako Udala eta Lekukoartu Elkarte.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos del caserío de la zona de Arrieta. *Organiza: Ayuntamiento de Arrieta y Lekukoartu Elkarte.*

Bilbo Bilbao



Larunbatetan >> Todos los sábados | **(Areatzako oholzak | Tinglados del Arenal)**

GURE LURREKO MERKATUAK

Bizkaiko baserritarrek modu tradizionalan egindako produktuen merkatua, euskal barietate eta arraza autoktonoekin. Slow food, elikagai naturalak eta bertako produktuak. *Antolatzailea: Bizkaimendi Elkarte.*

GURE LURREKO MERKATUAK

Mercado de productos de los caseríos de Bizkaia, hechos de forma tradicional por sus baserritarras, con variedades y razas autóctonas vascas. Slow food, alimentos naturales y locales. *Organiza: Asociación Bizkaimendi.*

Bilbo Bilbao



Igandetan >> Todos los domingos | **(Areatzako oholzak | Tinglados del Arenal)**

LOREAK ETA LANDAREAK

Tokiko ekoizleek zuzenean hazi eta jasotako lore eta landareak. Koloreen eta usainen festa. *Antolatzailea: Bilboko Udala.*

FLORES Y PLANTAS

Flores y plantas cultivadas y recogidas directamente por productores locales. Un crisol de colores y olores. *Organiza: Ayuntamiento de Bilbao.*

Mungia



Ostiraletan >> Todos los viernes

BASERRITAR AZOKA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungiako Udala.*

MERCADO BASERRITARRA

Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*



Urduña Orduña



Hilabete bakoitzeko 1go larunbata, urtarrila izan ezik

Primer sábado del mes, excepto enero

Foru Plaza. Plaza de los Fueros.

NEKAZARITZA

Tokiko eta eskualdeko ekoizleen merkatua. **Antolatzailea:** Urduñako Zaporeak Elkartea eta Urduñako Udala.

AGRÍCOLA

Mercado de productos locales y de la comarca. **Organiza:** Urduñako Zaporeak Elkartea y Ayuntamiento de Urduña/Orduña.

Zamudio



Hilabete bakoitzeko 1go larunbata, azaroa izan ezik

Primer sábado del mes, excepto noviembre

NEKAZARITZA

Zamudioko bertako produktuen azoka. **Antolatzailea:** Nekazamudio Elkartea.

AGRÍCOLA

Mercado de productos locales de Zamudio. **Organiza:** Nekazamudio Elkartea.



URTARRILA ≡ ENERO

18 Mungia



Astelehena, urtarrilak 18. San Antontxu >> Lunes, 18 de enero. San Antontxu

NEKAZARITZA, ABELTZAINZA ETA ESKULANGINTZA

Landa-erakusketak, azienda, makinak, tresnak. Txakolin dastaketa. Euskadiko odoloste eta txorizoaren lehiaketa. **Antolatzailea:** Mungiako Udala, BBK eta Merkatarien Elkartea.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Exposiciones rurales, ganado, maquinaria, útiles. Degustación de txakoli. Concurso de morcillas y chorizo de Euskadi. **Organiza:** Ayuntamiento de Mungia, BBK y la Asociación de Comerciantes.

OTSAILA ≡ FEBRERO

3 Abadiño



Asteazkena, otsailak 3. San Blas. >> Miércoles, día 3 de febrero. San Blas. **Zelaieta auzoa.** Barrio de Zelaieta.

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Eskulangintza azoka, abeltzaintza, makineria, mintegietako langileak eta idi probak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta.

Nekazaritza eta abeltzaintzako ekoizpenik onenarentzako sariak.

Antolatzailea: Abadiñoeko Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Feria de artesanía, ganado, maquinaria, viveristas y prueba de bueyes. Exposición y venta de productos del caserío. Premios a la mejor producción agrícola y ganadera. **Organiza:** Ayuntamiento de Abadiño.

13 Markina-Xemein



Larunbata, otsailak 13 >> Sábado, día 13 de febrero

LANDARE ETA LOREZAINITZA AZOKA

Zuhaitz, landare eta baserriko lanabesen azoka. **Antolatzailea:** Lea-Artibai LGE eta Markina-Xemeingo Udala.

FERIA DE PLANTAS Y JARDINERÍA

Feria de árboles, plantas y herramientas del caserío. **Organiza:** ADR Lea-Artibai y Ayuntamiento de Markina-Xemein.

21 Mungia



Igandea, otsailak 21 >> Domingo, 21 de febrero

ABELTZAINITZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makineria. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Mungiako Udala.

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballo y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. **Organiza:** Ayuntamiento de Mungia.

MARTXOA ≡ MARZO

6 Amorebieta-Etxano



Larunbata, martxoak 6 >> Sábado, día 6 de marzo

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

XXIV. azoka. Emakumeen nekazaritza eta artisautza azoka. Baserriko produktuen eta eskulangintzako erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Amorebieta-Etxanoko Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XXIV Edición. Feria agrícola y artesana de mujeres. Exposición y venta de productos del caserío y artesanía. **Organiza:** Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano.



7 Sopuerta



Igandea, martxoak 7 >> Domingo, día 7 de marzo

La Baluga Auzoa. Barrio La Baluga.

TXERRIKI AZOKA

XLIX. txorizo eta odoloste lehiaketa. Euskal Herriko Txerriki egilerik Onena Saritzeko XXV. Txapelketa. Nekazaritzako, abeltzaintzako eta eskulangintzako beste produktu batzuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Sopuertako Udala.*

FERIA DE CHACINERÍA

XLIX Concurso de chorizo y morcilla. XXV Certamen Chacinerero Mayor de Euskal Herria. Exposición y venta de otros productos agrícolas, ganaderos y de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Sopuerta.*

7 Ugao-Miraballes



Igandea, martxoak 7 >> Domingo, día 7 de marzo

Herriaren Enparantza

NEKAZARITZA

XX. Ugao-Miraballesko Emakume Ekoizleen Nekazaritza Azoka. Nekazaritzako produktuen erakusketa, momentuko lanketa, salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea: Ugaoko Udala, Bizkaiko Foru Aldundia eta Kutzabank.*

AGRÍCOLA

XX Feria Agrícola de Mujeres Productoras de Ugao-Miraballes. Degustación, exposición, elaboración insitu y venta de productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Ugao-Miraballes, Diputación Foral de Bizkaia y Kutzabank.*

13 Bilbo Bilbao



Larunbata, martxoak 13 >> Sábado, día 13 de marzo

Zazpikaleak. Casco Viejo.

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen salmenta eta erakusketa Erribera kalean. *Antolatzailea: Bilbo Historikoa elkarte eta Goi-Zubi Elkarte.*

AGRÍCOLA

Venta y exposición de productos del caserío en la Calle La Ribera. *Organiza: Asociación Bilbao Histórico y Asociación Goi-Zubi.*

19 Bakio



Ostirala, martxoak 19 >> Viernes, día 19 de marzo

Zubiaurrealden

NEKAZARITZA

San Jose Azoka. Bizkaiko Txakolina JD duen uztaren aurkezpena. Bertako produktuez gain eskualdeko produktuak erakusgai egongo dira. *Antolatzailea: Bakioko Udala.*

AGRÍCOLA

San Jose Azoka. Se presenta la cosecha de txakoli con DO Bizkaiko Txakolina. Se mostrarán también los productos tanto autóctonos como de la comarca. *Organiza: Ayuntamiento de Bakio.*

21 Mungia



Igandea, martxoak 21 >> Domingo, día 21 de marzo

ABELTZAINITZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungia Udala.*

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballo y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*

27 Mungia



Larunbata, martxoak 27 >> Sábado, día 27 de marzo

BERTAKO ETA PAISAIA LANDAREAK

Apaingarri eta fruta arbola landareen erakusketa eta salmenta. Lorezaintzari aplikatzeko tekniken tailerrak. *Antolatzailea: Mungiako Udala.*

PLANTAS AUTÓCTONAS Y DE PAISAJE

Exposición y venta de planta ornamental y frutal. Talleres de técnicas aplicables a la jardinería. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*

28 Larrabetzu



Igandea, martxoak 28 >> Domingo, día 28 de marzo

TXORIERRIKO TXAKOLIN EGUNA
Txorierriko Txakolinaren dastaketa. *Antolatzailea: Larrabetzuko Udala.*

DÍA DEL TXAKOLI DE TXORIERRI
Cata y degustación de txakoli de Txorierri. *Organiza: Ayuntamiento de Larrabetzu.*

APIRILA ≡ ABRIL

1-3 Bilbo Bilbao



Ostegunetik, apirilak 1, larunbatera, apirilak 3

Del jueves, día 1 al sábado, día 3 de abril

Areatzako Portua. Muelle del Arenal.

BASQUE FEST GOURMET
Euskadiko eskualde turistikoaren erakustokia, helburuen informazioarekin eta erakargarri enogastromikoekin eta doako dastaketa expressak. *Antolatzailea: Bilbao Turismo.*

BASQUE FEST GOURMET
Espacio expositivo de comarcas turísticas de Euskadi con información sobre sus destinos y sus atractivos enogastronómicos y catas exprés gratuitas. *Organiza: Bilbao Turismo.*

1-11 Bilbo Bilbao



Ostegunetik, apirilak 1, igandera, apirilak 11

Del jueves, día 26, al domingo, día 11 de abril

Areatzako Pasealekua. Paseo del Arenal.

ESKUTARTIE
X. Udaberriko artisautza azoka. Artisau-produktuen eta nekazaritzako elikagaien erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Arbaso Artisauen Elkarte.*

ESKUTARTIE
X Feria de Artesanía de Primavera. Exposición y venta de artesanía y agroalimentación. *Organiza: Asociación de Artesanos Arbaso.*

4 Gorniz



Igandea, apirilak 4 >> Domingo, día 4 de abril

Elizako Plaza. Plaza de la Iglesia.

LOREAK ETA LANDAREAK. IX. Lore eta landare azoka. Goizean erakusketa eta salmenta. Doako tailerrak. *Antolatzailea: Gornizko Udala.*

FLORES Y PLANTAS. IX Feria de Flores y plantas. Exposición y venta durante la mañana. Talleres gratuitos. *Organiza: Ayuntamiento de Gorniz.*

11 Bilbo Bilbao



Igandea, apirilak 11 >> Domingo, día 11 de abril

Karmelo Plaza. Plaza del Karmelo.

SANTUTXUKO NEKAZARITZA AZOKA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Santutxuko Gure Auzoa.

FERIA AGRÍCOLA DE SANTUTXU

Venta y exposición de productos del caserío. **Organiza:** Santutxuko Gure Auzoa.

18 Garai



Igandea, apirilak 18 >> Domingo, día 18 de abril

LANDARE ETA LOREZAINITZA AZOKA

IX. Lore, landare eta lorategiko tresnen azoka. **Antolatzailea:** Garaiko Udala, Urkiola LGE y Trumoitte Elkartea.

FERIA DE PLANTAS Y JARDINERÍA

IX Feria de flores, plantas y herramientas de jardinería. **Organiza:** Ayuntamiento de Garai, ADR Urkiola, y Trumoitte Elkartea.



18 Mungia



Igandea, apirilak 18 >> Domingo, día 18 de abril

ABELTZAINITZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Mungiako Udala.

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballar y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. **Organiza:** Ayuntamiento de Mungia.

18 Ortuella



Igandea, apirilak 18 >> Domingo, día 18 de abril

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

XVI. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Meategi eremuko arrazen eta arraza mistoen erakusketa. Jarduerak eta erakusketak. **Antolatzailea:** Ortuellako Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XVI Exposición y venta de productos del caserío. Exposición de razas autóctonas y mixtas de la zona minera. Actividades y exhibiciones varias. **Organiza:** Ayuntamiento de Ortuella.

25 Gatika



Igandea, apirilak 25 >> Domingo, día 25 de abril

ABELTZAINZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Ganadu, nekazaritzako produktu eta herriko edo eskualdeko artisauen eskulenen erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Gatikako Udala eta Jai batzordea.

GANADERA, AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de ganado, productos agrícolas y artesanos de habitantes del pueblo o de la zona.

Organiza: Ayuntamiento de Gatika y Comisión de fiestas.

25 Morga



Igandea, apirilak 25 >> Domingo, día 25 de abril

Andra Mari Auzoa. Barrio Andra Mari.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

XXI. Azoka. Nekazaritza produktuen eta eskulenen erakusketa eta salmenta; txakolina, gaztak, gozogintza... Talo eta txerriki dastaketa.

Antolatzailea: Morgako Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XXI Feria. Exposición y venta de productos agrícolas y artesanía; txakoli, quesos, repostería... Degustación de talos y txarriki. *Organiza: Ayuntamiento de Morga.*

MAIATZA ≡ MAYO

1 Berriatua



Larunbata, maiatzak 1 >> Sábado, día 1 de mayo

ARRANTZA ETA NEKAZARITZA

Arrain kontserben eta baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Arrain kontserbekin egindako pintxoak dastatzea. VII. Pintxo lehiaketa. *Antolatzailea: Lea-Artibai LGE eta Berriatuko Udala.*

PESQUERA Y AGRÍCOLA

Exposición y venta de conservas de pescado y productos del caserío. Degustación de pinchos elaborados a base de conservas de pescado. VII concurso de pinchos. *Organiza: ADR Lea-Artibai y Ayuntamiento de Berriatua.*

1 Urduña Orduña



Larunbata, maiatzak 1 >> Sábado, día 1 de mayo

Foru Plaza. Plaza de los Fueros.

NEKAZARITZAKO ELIKAGAIK

VII. Azoka Ekologikoa: baserriko produktuak, eskulangintza, musika eta animazioa. *Antolatzailea: Urduñako Udala eta Urduñako Zaporeak Elkarte.*

AGROALIMENTARIA

VII Feria Ecológica: productos del caserío, artesanía, música y animación. *Organiza: Ayuntamiento de Urduña/Orduña y Urduñako Zaporeak Elkarte.*



2 Areatza



Igandea, maiatzak 2 >> Domingo, día 2 de mayo

ABELTZAINZA ETA ESKULANGINTZA

Aziendaren erakusketa, bertako nekazaritzako elikagaien salmenta eta artisautza. *Antolatzailea: Areatzako Udala eta Upokolupetza (Udalerriko Abeltzainen Elkarte).*

GANADERA Y ARTESANA

Exposición de ganado y venta de productos agroalimentarios locales y artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Areatza y Upokolupetza (Asociación del Ganaderos del Municipio).*

2 Berango



Igandea, maiatzak 2 >> Domingo, día 2 de mayo

Moreagako Parkea. Parque Moreaga.

NEKAZARITZA ETA ESKULAGINTZA

Berangoko XXVII. Nekazaritza eta Artisautza produktuen Azoka; egurtaila, buztzingintza, fosil eta mineralak, imitazio bitxiak, etab. Horrez gain, taloak, gaztak, ezta, kontserbak, txokolata eta txakolina izango dira hainbat postutan. Euskal Pastelaren Euskadiko XXII. Txapelketa. *Antolatzailea: Simon Otxandategi Dantza taldea.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XXVII Feria de productos agrícolas y artesanos de Berango; talla de madera, alfarería, fósiles y minerales, bisutería... también habrá puestos de talo, quesos, miel, conservas, chocolate, txakoli... XXII Campeonato de Euskadi de Pastel Vasco. *Organiza: Simon Otxandategi Dantza taldea.*

8 Dima



Larunbata, maiatzak 8 >> Sábado, día 8 de mayo

ABELTZAINZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Ganaduaren, nekazaritzako produktuen eta eskulan-gintzakoen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Dimako Udala.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Exposición y venta de ganado, productos agrícolas y artesanales. *Organiza: Ayuntamiento de Dima.*

8 Markina-Xemein



Larunbata, maiatzak 8 >> Sábado, día 8 de mayo

BASERRI ETA OKELA EGUNA

Baserriko bertako produktuen erakusketa eta salmenta. Bildots errea dastaketa. *Antolatzailea: Markina-Xemeingo Udala eta Jai Batzordea.*

BASERRI ETA OKELA EGUNA

Exposición y venta de productos locales del caserío. Degustación de cordero asado. *Organiza: Ayuntamiento de Markina-Xemein y Jai Batzordea.*

15 Larrabetzu



Larunbata, maiatzak 15. San Isidro >> Sábado, día 15 de mayo. San Isidro.

NEKAZARITZA

Baserritarren Eguna. Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. Larrabetzuko ekoizleentzat bakarrik. *Antolatzailea: Larrabetzuko Udala.*

AGRÍCOLA

Día del Baserritarra. Exposición y venta de productos agrícolas. Sólo para productoras y productores de Larrabetzu. *Organiza: Ayuntamiento de Larrabetzu.*

15 Ondarroa



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

XX ANTIXOA EGUNA

Antxoa pintxoen dastaketa eta arrain kontserben salmenta. *Antolatzailea: Ondarroako Udala.*

XX DÍA DE LA ANCHOA

Degustación de pinchos de anchoa y venta de conservas de pescado. *Organiza: Ayuntamiento de Ondarroa.*

15 Zeanuri



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZTA

Behi, zaldi eta ardi aziendaren erakusketa. Eskualdeko nekazarien elikadura-produktuen erakusketa eta salmenta (gaztak, ezti, gozogintza...). Artisautza erakusketa. *Antolatzailea: Zeanuriko Udala.*

GANADERA Y AGRÍCOLA

Exposición de ganado vacuno, caballo y ovino. Exposición y venta de productos alimenticios de agricultores de la zona (quesos, miel, repostería,...). Exposición de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Zeanuri.*

16 Derio



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

Almazene kalea

ARTISAUTZA ETA ELIKADURA

XXVI. Elikadura eta artisautza azoka. Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. Animalien erakusketa. *Antolatzailea: Derioko Udala.*

ARTESANA Y ALIMENTARIA

XXVI Feria Artesana y de Alimentación. Exposición y venta de productos agrícolas. Exhibición de animales. *Organiza: Ayuntamiento de Derio.*

16 Mungia



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

ABELTZAINZTA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungiaiko Udala.*

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballo y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*

16 Zalla



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

Euskadi Plaza. Plaza Euskadi.

ZALLAKO ARDO EGUNA

XXX. azoka. Bertako ekoizleen eguna. Tokiko ekoizleen ardo askotarikoen erakusketa eta dastaketa, pintxoz eta euskal giroz lagunduta. *Antolatzailea: Zallako Udala.*

ZALLAKO ARDO EGUNA

XXX edición. Día de los productores locales. Exposición, degustación y cata de diversos caldos de productores locales acompañados de pinchos y ambiente euskaldun. *Organiza: Ayuntamiento de Zalla.*





21-23 Bermeo



Ostiraletik, maiatzak 21, igandera, maiatzak 23

Del viernes, día 21 al domingo, día 23 de mayo

ARRANTZA

XXVII. azoka. Arrantza eta itsasoko enpresa eta zerbitzuen erakusketa. Gastronomía-jarduerak eta kultura-egitarau zabala. **Antolatzailea:** Arrain Azoka Elkarte.

PESQUERA

XXVII edición. Exposición de empresas y servicios sobre pesca y mar. Actividades gastronómicas y amplio programa cultural. **Organiza:** Asociación Arrain Azoka.

23 Gamiz-Fika



Igandea, maiatzak 23 >> Domingo, día 23 de mayo

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

XIX. azoka. Nekazaritzako produktuen eta eskulangintzako erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Gamiz-Fikako Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XIX edición. Exposición y venta de productos agrícolas y de artesanía. **Organiza:** Ayuntamiento de Gamiz-Fika.

23 Mañaria



Igandea, maiatzak 23 >> Domingo, día 23 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

XXV Elikagaien salmenta. Azpi Gorri ahuntzaren V. txapelketa. Artisautza tailerrak. Lora eta landareen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Mañariako Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XXV Exposición y venta de productos de alimentación. V Campeonato de Euskadi de cabra Azpi Gorri. Talleres de artesanía. Exposición y venta de flores y plantas. **Organiza:** Ayuntamiento de Mañaria.

29 Karrantza Harana Valle de Carranza



Larunbata, maiatzak 29 >> Sábado, día 29 de mayo

Ambasaguas auzoa. Barrio Ambasaguas.

ABELTZAINZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Artzai Topaketa. Karrantzar ardi muturbeltzen V. monografikoa. Galzorian dauden animalia autóctonos azoka. Artisautza eta nekazaritzako elikagaien salmenta. **Antolatzailea:** Avascane, Mutur Beltz eta Karrantza Haraneko Udala.

GANADERA, AGROALIMENTARIA Y ARTESANA

Artzai Topaketa. V Monográfico de oveja carranzana de cara negra. Feria de animales autóctonos en peligro de extinción. Venta de artesanía y productos agroalimentarios. **Organiza:** Avascane, Mutur Beltz y Ayuntamiento de Karrantza Harana/Valle de Carranza.

EKAINA » JUNIO

6 Alonsotegi



Igandea, ekainak 6 >> Domingo, día 6 de junio

NEKAZARITZA, ABELTZAINZA ETA ESKULANGINTZA

Andra Mari Feria. Tokiko ganadua: behiak, zaldiak, ardiak eta ahuntzak. Baserriko produktuen eta eskuz egindakoen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Alonsotegiko Udala eta Enkartur.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Feria de Andra Mari. Ganado local; vacuno, caballo, ovino y caprino. Venta y exposición de productos agrícolas y artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Alonsotegi y Enkartur.*

6 Lezama



Igandea, ekainak 6 >> Domingo, día 6 de junio

TXAKOLIN EGUNA

XX. azoka. Bizkaiko Txakolina dastaketa eta salmenta. Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Lezamako Udala.*

TXAKOLIN EGUNA

XX Degustación y venta de Bizkaiko Txakolina. Exposición y venta de productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Lezama.*

6 Mallabia



Igandea, ekainak 6 >> Domingo, día 6 de junio

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Baserriko produktuen, loreen eta euskal artisautzaren erakusketa eta salmenta Kultura Hamabostaldia-aren barruan. *Antolatzailea: Mallabiako Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos del caseo, flores y artesanía vasca dentro de la Quincena Cultural. *Organiza: Ayuntamiento de Mallabia.*

12 Etxebarria



Larunbata, ekainak 12 >> Sábado, día 12 de junio

ABELTZAINZA

Zaldi eta behi azienden erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Etxebarriko Udala.*

GANADERA

Exposición y venta de caballos y ganado vacuno. *Organiza: Ayuntamiento de Etxebarria.*

13 Abadiño



Igandea, ekainak 13. San Antonio. >> Domingo, día 13 de junio. San Antonio. Urkiola

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Bertako nekazarien elikadura produktuen erakusketa eta salmenta (gaztak, eztia, ogia, gozogintza...) eta aziendaren erakusketa. *Antolatzailea: Abadiñoko Udala eta Urkiolako Jai Batzordea.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos alimenticios de agricultores de la zona (quesos, miel, pan, repostería...) y exposición de ganado. *Organiza: Ayuntamiento de Abadiño y Comisión de fiestas de Urkiola.*



13 Bilbo Bilbao



Igandea, ekainak 13 >> Domingo, día 13 de junio

NEKAZARITZA

XVII. azoka. Idiazabalgo Artzain Gaztaren Bilbo Hiribilduko Lehiaketa. *Antolatzailea:* Idiazabal Gaztaren Jatorri Deituraren Batzordea, Artzai Gazta eta Bilboko Zazpi Kaleak Merkataritza, Ostalaritza eta Enpresa Elkartea

AGRÍCOLA

XVII edición. Campeonato Villa de Bilbao de Queso Idiazabal de Pastor. *Organiza:* Denominación de Origen Queso Idiazabal, Artzai Gazta y Asociación de Comercios, Hostelería y Empresas del Casco Viejo Zazpi Kaleak de Bilbao.

20 Barrika



Igandea, ekainak 20. San Juan. >> Domingo, día 20 de junio. San Juan. Udaletxeko Plaza. Plaza Ayuntamiento.

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

XIX. azoka. Nekazaritzako eta eskulangintzako produktuen erakusketa eta salmenta. Barazki lehiaketa. Sukalki lehiaketa. *Antolatzailea:* Barrikako Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XIX edición. Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. Concurso de hortalizas. Concurso de Sukalki. *Organiza:* Ayuntamiento de Barrika.

20 Bedia



Igandea, ekainak 20. San Juan. >> Domingo, día 20 de junio. San Juan. Lehendakari Agirre Enparantza

ELIKAGAIK ETA ESKULANGINTZA

Produktuen erakusketa, salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea:* Bediako Udala eta Arbaso.

AGROALIMENTARIA Y ARTESANA

Degustación, exposición y venta de productos. *Organiza:* Ayuntamiento de Bedia y Arbaso.

20 Mungia



Igandea, ekainak 20 >> Domingo, día 20 de junio

ABELTZAINZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungiako Udala.*

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballar y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*

20 Urduña Orduña



Igandea, ekainak 20 >> Domingo, día 20 de junio

Foru Plaza, Gran Vía eta San Juan. Plaza de los Fueros, Gran Vía y San Juan.

ABELTZAINZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

San Juan Feria: baserriko eta artisautzako produktuak, eta gauduaren salerosketa. Herri bazkaria. Euskadiko Behi Xarolesen XVIII. Lehiaketa. *Antolatzailea: Urduñako Udala, Olaran Elkarte eta Charoles Elkarte.*

GANADERA, AGRÍCOLA Y ARTESANA

Mercado de San Juan: productos del caserío, artesanía y compra-venta de ganado. Comida popular. XVIII Concurso Charoles de Euskadi. *Organiza: Ayuntamiento de Urduña/Orduña, Sociedad Olaran y Sociedad Charoles.*



UZTAILA » JULIO

4 Abanto-Zierbena Abanto y Ciérvana



Igandea, uztailak 4 >> Domingo, día 4 de julio

Sanfuentes

NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN ARTISAUTZAREN AZOKA

Tokiko nekazaritzako elikagaien eta herri artisautzaren erakusketa eta dastaketa. *Antolatzailea: Sanfuentesko Jai Batzordea (SANJAIBA) eta Abanto-Zierbenako Udala.*

FERIA AGROALIMENTARIA ARTESANAL

Exposición y degustación de productos agroalimentarios autóctonos así como de artesanía popular. *Organiza: Sanfuentesko Jai Batzordea (SANJAIBA) y Ayuntamiento de Abanto y Ciérvana/Abanto-Zierbena.*



4 Elorrio



Igandea, uztailak 4 >> Domingo, día 4 de julio

EKOLOGIKOA

XXV Edizioa. Produktu ekologikoen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Elorrixa, Elorrioko Ekologi Taldea.*

ECOLÓGICA

XXV Edición. Exposición y venta de productos ecológicos. *Organiza: Elorrixa, Elorrioko Ekologi Taldea.*

16 Santurtzi



Ostirala, uztailak 16. Karmengo Azoka.

Viernes, día 16 de julio. Feria del Carmen.

GASTRONOMIKOA

Baserriko eta gastronomiako produktuen salmenta. *Antolatzailea: Euskal Nekazarien Batasuna (ENBA).*

GASTRONÓMICA

Venta de productos gastronómicos y del caserío. *Organiza: Euskal Nekazarien Batasuna (ENBA).*

18 Balmaseda



Igandea, uztailak 18. Karmengo jaiak.

Domingo, día 18 de julio. Fiestas del Carmen.

NEKAZARITZAKO ELIKAGAIK

Produktu tipikoen erakusketa, salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea: Balmasedako Udala.*

AGROALIMENTARIA

Degustación, exposición y venta de productos típicos. *Organiza: Ayuntamiento de Balmaseda.*



24-25 Bakio



Larunbata, uztailak 24, eta igandea, uztailak 25

Del sábado, día 24 al domingo, día 25 de julio

Sabino Arana Etorbidea

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

“Bakio Saltsan”. Barazki-fruta produktuen eta eskulangintzakoen dastaketa eta salmenta, hala nola ogia, euskal pastela, larrua, antxoak, gazta, patea, bitxiak... Dastaketak izango dira: azokako produktuekin bertan egindako pintxoak, txakolina eta eskualdeko garagardoa.

Antolatzailea: Bakioko Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

“Bakio Saltsan”. Degustación y venta de productos hortofrutícolas y artesanales como pan, pastel vasco, cuero, anchoas, queso, patés, joyería... Degustación de pinchos elaborados in situ con productos de la propia feria, txakoli y cerveza de la zona. *Organiza: Ayuntamiento de Bakio.*

24-25 Gorliz



Larunbata, uztailak 24, eta igandea, uztailak 25

Del sábado, día 24 al domingo, día 25 de julio.

Artzeluz Plaza. Plaza Artzeluz.

ESKULANGINTZA ETA NEKAZARITZA

Hilaren 24an: Artisautzako XXXV. Feria, Santiagoko jaien barnean. Artisauak bertan lanean. Goizez eta arratsaldez. Hilaren 25an: Santiagoko Egun Nagusiko XXX. Nekazaritza Feria. Euskadiko produktuen erakusketa eta salmenta goiz osoan. *Antolatzailea: Gorlizko Udala.*

ARTESANA Y AGRÍCOLA

Día 24: XXXV Feria de Artesanía dentro de las fiestas de Santiago. Artesanos trabajando in situ. Por la mañana y por la tarde. Día 25: XXXIII Feria Agrícola en el día grande de Santiago. Exposición y venta de productos de Euskadi durante toda la mañana. *Organiza: Ayuntamiento de Gorliz.*

25 Amorebieta-Etxano



Igandea, uztailak 25 >> Domingo, día 25 de julio

BASERRITARREN AZOKA

Baserriko produktuen azoka.

Antolatzailea: Amorebieta-Etxanoko Udaleko Kultura Saila.

BASERRITARREN AZOKA

Feria de productos del caserío.

Organiza: Area de Cultura del Ayuntamiento de Amorebieta-Etxano.

31 Lemoa



Larunbata, uztailak 31 >> Sábado, día 31 de julio

ESKULANGINTZA

XXIII. azoka. Esku-langintzako en erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Lemoako Udala.

ARTESANA

XXIII edición. Exposición y venta de artesanía. *Organiza:* Ayuntamiento de Lemoa.

ABUZTUA ≡ AGOSTO

7 Ondarroa



Larunbata, abuztuak 7 >> Sábado, día 7 de agosto

NEKAZARITZA

XXXIV. Ondarroako Baserri Azoka. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Haragi dastaketa. *Antolatzailea:* Lea-Artibai LGE.

AGRÍCOLA

XXXIV. Ondarroako Baserri Azoka. Exposición y venta de productos del caserío. Degustación de carne. *Organiza:* ADR Lea-Artibai.

8 Fruiz



Igandea, abuztuak 8 >> Domingo, día 8 de agosto
Probaleku

NEKAZARITZA, ABELTZAINZA ETA ESKULANGINTZA

Tokiko produktuen, elikagaien eta edarien salmenta. Animalien erakustaldia. *Antolatzailea:* Fruizko Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Venta de productos locales, alimentación y bebidas. Artesanía. Exhibición de animales. *Organiza:* Ayuntamiento de Fruiz.



10 Getxo



Asteartea, abuztuak 10 >> Martes, día 10 de agosto
Algorta

NEKAZARITZA

San Lorentzo azoka. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Barazki, gazta eta landare lehiaketa.
Antolatzailea: Getxoko Udala.

AGRÍCOLA

Mercado de San Lorenzo. Exposición y venta de productos del caseño, concurso de hortalizas, quesos y plantas. *Organiza: Ayuntamiento de Getxo.*



14 Lekeitio



Larunbata, abuztuak 14 >> Sábado, día 14 de agosto

NEKAZARITZA

XXXIV. Lekeitioko Baseri Azoka. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Haragi dastaketa.
Antolatzailea: Lea-Artibai LGE.

AGRÍCOLA

XXXIV Lekeitioko Baseri Azoka. Exposición y venta de productos del caseño. Degustación de carne. *Organiza: ADR Lea-Artibai.*

15 Plentzia



Igandea, abuztuak 15 >> Domingo, día 15 de agosto

IDIAZABAL GAZTAREN LEHIAKETA

Plentziako JD Idiazabal gaztaren XXXI. Lehiaketa ofiziala. *Antolatzailea: Plentziako Udala, Idiazabal Gazta JI eta BBK.*

CONCURSO DE QUESO IDIAZABAL

XXXI Concurso Oficial DO Queso Idiazabal de Plentzia. *Organiza: Ayuntamiento de Plentzia, DO Queso Idiazabal y BBK.*

21 Ea



Larunbata, abuztuak 21 >> Sábado, día 21 de agosto

NEKAZARITZA

Nekazaritza azokaren X. edizioa. Nekazaritzako produktuen, eskularen, erakusketa eta salmenta, animalien erakustaldiak... *Antolatzailea: Eako Udala.*

AGRÍCOLA

X edición feria agrícola. Exposición y venta de productos agrícolas, artesanía, exhibiciones de animales... *Organiza: Ayuntamiento de Ea.*

28 Urduliz



Larunbata, abuztuak 28 >> Sábado, día 28 de agosto

NEKAZARITZA

Tokiko produktuen lehiaketa, erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Urdulizko Udala eta BBK.*

AGRÍCOLA

Concurso, exposición y venta de productos autóctonos. *Organiza: Ayuntamiento de Urduliz y BBK.*

IRAILA & SEPTIEMBRE

1 Plentzia



Asteazkena, irailak 1. San Antolin >> Miércoles, día 1 de septiembre. San Antolín.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

San Antolineko Eskualdeko CXXVIII. Nekazaritza eta Abeltzaintza Feria. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Plentziako Udala eta BBK.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

CXXVIII Feria Agrícola y Ganadera Comarcal de San Antolín. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Plentzia y BBK.*

4 Sopela



Larunbata, irailak 4 >> Sábado, día 4 de septiembre

NEKAZARITZA

Baserriko produktuak, barazkiak, loreak, frutak, gazta eta txakolin erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Sopelako Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos del caserío, hortalizas, flores, fruta, queso y txakoli. *Organiza: Ayuntamiento de Sopela.*

5 Alonsotegi



Igandea, irailak 5. San Antolin. >> Domingo, día 5 de septiembre. San Antolín.

TXAKOLIN EGUNA

Bertako txakolinaren erakusketa eta dastaketa. *Antolatzailea: Alonsotegiko Udala.*

TXAKOLIN EGUNA

Exposición y degustación de Txakoli de la zona. *Organiza: Ayuntamiento de Alonsotegi.*

5 Elorrio



Igandea, irailak 5 >> Domingo, día 5 de septiembre

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Produktu, ganadu eta eskulanean erakusketa eta salmenta. Barazkiak, gaztak eta txakolin lehiaketa. *Antolatzailea: Elorrioko Udala.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos, ganado y artesanía. Concurso de hortalizas, quesos y txakoli. *Organiza: Ayuntamiento de Elorrio.*

12 Mendata



Igandea, irailak 12 >> Domingo, día 12 de septiembre

Elexalde auzoa. Barrio Elexalde.

HEGAZTIK ETA NEKAZARITZA

Ekoizleen erakusketa (ogia, txakolina, gazta, etab.), artisautza erakusketa, euskal oiloen arrazen erakusketa, txerri brotxeten dastaketa, herri kirolak, haurrentzako jarduerak, etab. *Antolatzailea: Mendatako Udala, Kutxabank y Urremendi LGE.*

AVÍCOLA Y AGRÍCOLA

Exposición de productores (pan, txakoli, queso...), exposición de artesanía, exposición de razas de gallinas vascas, degustación de brocheta de cerdo, deporte rural, actividades infantiles, etc. *Organiza: Ayuntamiento de Mendata, Kutxabank y ADR Urremendi.*

12 Portugaleta



Igandea, irailak 12 >> Domingo, día 12 de septiembre

La Canilla Pasealekua. Paseo de la Canilla.

NEKAZARITZA

Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. Lehiaketa eta sari banaketa: euskal pastela onenaren saria, gazta onenaren saria eta postuaren apainketa onenaren saria. *Antolatzailea: Portugaleteko San Telmo eta San Nikolas Marinel-Nabigatzaileen Anaiartekoa.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos agrícolas. Concurso y reparto de premios al mejor pastel vasco, queso y decoración de puesto. *Organiza: Cofradía de Mareantes y Navegantes de San Nicolás y San Telmo de Portugaleta.*

16 Bermeo



Osteguna, irailak 16 >> Jueves, día 16 de septiembre

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen salmenta. Makineria eta abeltzaintza erakusketa. Haurrentzako baserri giroko leku berezia. VIII. Hegazti erakustaldia. Bizkaiko V. hegazti lehiaketa. *Antolatzailea: Bermeoko Udala eta BBK.*

AGRÍCOLA

Venta de productos del caserío. Exposición de maquinaria y ganadería. Lugar especial para niños ambientado en el caserío. VIII Exhibición avícola. V Campeonato avícola de Bizkaia. *Organiza: Ayuntamiento de Bermeo y BBK.*

18 Artea



Larunbata, irailak 18 >> Sábado, día 18 de septiembre

MERKARTEA

XXVII. azoka. Elikagaien eta eskuz egindako produktuen dastaketa, erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Arteako Udala.*

MERKARTEA

XXVII edición. Degustación, exposición y venta de alimentación y artesanía vasca. *Organiza: Ayuntamiento de Artea.*

18 Getxo



Larunbata, irailak 18 >> Sábado, día 18 de septiembre

Algorta Metro Plaza. Plaza del Metro de Algorta.

NEKAZARITZA

Getxoko Nekazaritza Ekologikoaren Azokaren XV. Edizioa. Baserriko produktu ekologikoen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Getxoko Udala era EKOLUR.

AGRÍCOLA

XV Edición de la Feria de Agricultura Ecológica de Getxo. Exposición y venta de productos ecológicos del caserío. *Organiza:* Ayuntamiento de Getxo y EKOLUR.

19 Mungia



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de septiembre

ABELTZAINZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Mungiako Udala.

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballar y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza:* Ayuntamiento de Mungia.



19 Muskiz



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de septiembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

XXXVIII. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Bertako ganaduaren erakusketa. Txakolin Sari Handia. Eskualdeko zaldi-lehiaketa eta erakustaldia. Nekazaritzako makineria erakusketa. *Antolatzailea:* Muskizko Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XXXVIII Exposición y venta de productos de caserío. Exposición de ganado local. Gran Premio de Txakoli. Concurso comarcal y exhibición de ganado equino. Muestra de maquinaria agrícola. *Organiza:* Ayuntamiento de Muskiz.

25 Atxondo



Larunbata, irailak 25 >> Sábado, día 25 de septiembre

Axpe Auzoa, San Juan Plaza. Barrio Axpe, plaza San Juan.

ARTZAI EGUNA

Acol-eko gaztagileen probintziako lehiaketa eta ardi-txakur lehiaketa. Acol-eko abeltzaintza elkartearen ile-mozketaren erakustaldia eta ardi erakusketa. *Antolatzailea:* ACOL.

ARTZAI EGUNA

Concurso provincial de queso de elaboradores de Acol y concurso de perros de pastor. Demostración de esquila y exposición de ovejas de la asociación de ganaderos de Acol. *Organiza:* ACOL

25 Bilbo Bilbao



Larunbata, irailak 25 >> Sábado, día 25 de septiembre

Zorrotzako Azoka. Ferial de Zorrotza.

ZORROTZAKO NEKAZARITZA AZOKA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Aldatz Bide Elkartea.

FERIA AGRÍCOLA DE ZORROTZA

Exposición y venta de productos del caserío *Organiza:* Asociación Aldatz Bide.



25 Mungia



Larunbata, irailak 25 >> Sábado, día 25 de septiembre

NEKAZARITZA EKOLOGIKOA

Produktu ekologikoen salmenta eta dastaketa. Nekazaritza ekologikoari buruzko informazioa eta zabalkundea. *Antolatzailea:* Mungiako Udala eta EKOLUR.

AGRICULTURA ECOLÓGICA

Venta y degustación de productos ecológicos. Información y divulgación sobre la agricultura ecológica. *Organiza:* Ayuntamiento de Mungia y EKOLUR.

26 Muxika



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

NEKAZARITZA ETA ARTISAUTZA

Nekazaritzako eta eskulangintzako produktuen erakusketa eta salmenten azoka. *Antolatzailea:* Muxikako Udala, Gorozika eta Ibarri.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. *Organiza:* Ayuntamiento de Muxika, Gorozika e Ibarri.



27 Sopuerta



Astelehena, irailak 27 >> Lunes, día 27 de septiembre

Bezi Auzoa. Barrio Beci.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZTA

Ardien eta ahuntzen azoka. Ardi eta ahuntz azientaren erakusketa eta lehiaketa. Bestelako nekazaritza produktuen, azientaren eta artisautzakoen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Sopuertako Udala.

GANADERA Y AGRÍCOLA

Feria ovina y caprina. Exposición y concurso de ganado lanar y cabrío. Exposición y venta de otros productos agrícolas, ganaderos y de artesanía. **Organiza:** Ayuntamiento de Sopuerta.

URRIA ≡ OCTUBRE

2 Abanto-Zierbena Abanto y Ciérvana



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre

Gallarta

GALLARTAKO SAGARDO EGUNA.

XXIII. edizioa. Sagarretatik sagardoa nola ateratzen den erakusketa. Kirikoketa. Artisautza erakusketa. Nekazaritzako elikagaiak. **Antolatzailea:** Meatzaldeko Harrigorria D.T.

GALLARTAKO SAGARDO EGUNA

XXIII edición. Demostración de la extracción de sidra de las manzanas. Kirikoketa. Exposición artesanal. Productos agroalimenticios. **Organiza:** Meatzaldeko Harrigorria D.T.

2 Durango



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre

Andra Mariko Elizpean. Pórtico Andra Mari.

EKOLOGIKOA

X. edizioa. Produktu ekologikoen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Marisatsa, Durangaldeko Produktore Ekologikoa eta Kontsumitzaileen Elkarte.

ECOLÓGICA

X edición. Exposición y venta de productos ecológicos. **Organiza:** Marisatsa, Asociación de Consumidores de Productos Ecológicos del Duranguesado.

2 Karrantza Harana Valle de Carranza



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre

ABELTZAINTZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Karrantzako ardi latxaren lehiaketa. Ezti, gazta, urdaitegi, ogi, nekazaritza eta artisautza produktuak izango ditugu. *Antolatzailea: Karrantza Haraneko Udala.*

GANADERA, AGRÍCOLA Y ARTESANA

Concurso de oveja latxa y carranza-na. Contaremos con productoras y productores de miel, queso, chacinería, pan, artesanía, etc. *Organiza: Ayuntamiento de Karrantza Harana/Valle de Carranza.*

2-3 Zierbena



Larunbata, urriak 2, eta igandea, urriak 3

Sábado, día 2 de octubre y domingo, 3 de octubre

Portu. Puerto.

ARRANTZA

Kantauri Fest. Itsasontzi tradizionalen jaialdia. Itsasoaren azoka. Itsasoko produktuak (kontserbagileak) eta itsas-artizautza. *Antolatzailea: Zierbenako Udala.*

PESQUERA

Kantauri Fest. Festival de embarcaciones tradicionales. Feria dedicada al mar. Productos del mar (conservas) y artesanía náutica. *Organiza: Ayuntamiento de Zierbena.*

3 Bilbo Bilbao



Igandea, urriak 3 >> Domingo, día 3 de octubre

Deusto

DEUSTUKO NEKAZARITZA AZOKA

XXXII. azoka. Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Deustuko Kultur Taldea.*

FERIA AGRÍCOLA DE DEUSTO

XXXII edición. Exposición y venta de productos agrícolas. *Organiza: Deustuko Kultur Taldea.*





3 Iurreta



Igandea, urriak 3 >> Domingo, día 3 de octubre

ELIKADURA ETA ESKULANGINTZA XXII. Barazkien, euskal pastelaren, patearen, gilden eta Eusko Labeleko txekor-pintxoaren azoka. **Antolatzailea:** Iurretako Udala.

ALIMENTARIA Y ARTESANA XXII edición. Degustación de hortalizas, pastel vasco, paté, gildas, queso y pinchos de ternera Eusko Label. **Organiza:** Ayuntamiento de Iurreta.

4 Zalla



Astelehena, urriak 4 >> Lunes, día 4 de octubre

Hiri Erdia. Centro Urbano.

ABELTZAINZA ETA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIAK
Mauken LXXVII. Eguna: Euskal nekazaritzako produktuen lehiaketa; ogia, ezti, gazta... Eta Zallako tipula more preziatua. Nekazaritza ekologikoaren erakusketa. Tokiko azien-daren XXIII. erakusketa. Txahala erretzea eta dastaketa. **Antolatzailea:** Zallako Udala.

GANADERA Y AGROALIMENTARIA LXXVII Día de Gangas: concurso de productos del agro vasco; pan, miel, queso... destacando la preciada cebolla morada de Zalla. Exposición de agricultura ecológica. XXIII Exposición de ganado local. Asado y degustación de txahala. **Organiza:** Ayuntamiento de Zalla.

9 Markina-Xemein



Larunbata, urriak 9 >> Sábado, día 9 de octubre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA XXXVII. Lea-Artibaiko Urriko Azoka Nagusia. Blond-Akitania ganaduaren lehiaketa eta eskualdeko ganaduaren erakusketa. Baserri produktuen erakusketa eta salmenta. Nekazaritzako tresnen eta Euskadiko arraza animalien erakusketa. **Antolatzailea:** Lea-Artibai LGE eta Lea-Artibai eskualdeko Udala.

GANADERA Y AGRÍCOLA XXXVII Lea-Artibaiko Urriko Azoka Nagusia. Concurso de ganado Blond-Aquitania y exposición de ganado comarcal. Exposición y venta de productos del caserío. Exposición de útiles agrícolas y de animales de raza de Euskadi. **Organiza:** ADR Lea-Artibai y Ayuntamientos de la comarca de Lea-Artibai.

10 Igorre



Igandea, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre

Garbe

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA
Baserriko ekoizleen salmenta eta lehiaketa. Artisautzakoen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Ramón Urkiza, Xabier Altube, Igorreko Udala eta BBK.

AGRÍCOLA Y ARTESANA
Venta y concurso de productoras y productores del caserío. Exposición y venta de artesanía. **Organiza:** Ramón Urkiza, Xabier Altube, Ayuntamiento de Igorre y BBK.

10 Laukiz



Igandea, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Baserriko eta eskulangintzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Laukizko Udala eta Laukizko Jai Batzordea.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. *Organiza:* Ayuntamiento de Laukiz y Laukizko Jai Batzordea.

10 Sondika



Igandea, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre

ENOLOGIA EGUNA

Enologia Erakusketaren XII. aldia. Txosna eta Idiazabal Gaztaren pintxoak. Azokako hainbat ardoren erakusketa, dastaketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Sondikako Udala.

ENOLOGIA EGUNA

XII Certamen de Enología. Txosna y pinchos de queso Idiazabal. Exposición, degustación y venta de los distintos caldos de la muestra. *Organiza:* Ayuntamiento de Sondika.

16-17 Basauri



Larunbata, urriak 16, eta igandea, urriak 17

Sábado, día 16 de octubre, y domingo, día 17 de octubre

Uribarri Kalea. Calle Uribarri.

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Hilaren 16an: San Fausto eguneko XXXIII. Nekazaritza Erakusketa. Bertako produktuen erakusketa, salmenta eta dastaketa. Hilaren 17an: San Faustoko XLII. Eskulangintzaren azoka. Eskulangileek haien lanak eta teknikak erakutsiko dituzte. *Antolatzailea:* Sustraiak Kultur Elkarte, Herriko Taldeak, Basauriko Udala eta BBK.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Día 16: XXXIII Muestra Agrícola de San Fausto. Exposición y venta de productos autóctonos y degustaciones. Día 17: XLII Feria de artesanía de San Fausto. Artesanos muestran sus trabajos y técnicas. *Organiza:* Sustraiak Kultur Elkarte, Herriko Taldeak, Ayuntamiento de Basauri y BBK.



16 Durango



Larunbata, urriak 16 >> Sábado, día 16 de octubre

NEKAZARITZA

Nekazaritzako elikagaien erakusketa eta salmenta. Txakolin eta talo dastaketa. *Antolatzailea: Durangoko Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos agroalimentarios. Degustación de txakoli y talo. *Organiza: Ayuntamiento de Durango.*

17 Arrigorriaga



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

Udaletxe plaza. Plaza del Ayuntamiento.

NEKAZARITZA

Euskal Azoka. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta: gazta, txakolina, barazkiak, ezti, etab. Eusko Labeleko sagardo eta pintxo dastaketa. *Antolatzailea: Arrigorriagako Udala.*

AGRÍCOLA

Euskal Azoka. Exposición y venta de productos del caserío: queso, txakoli, verduras, miel, etc. Degustación de sidra y pinchos de Eusko Label. *Organiza: Ayuntamiento de Arrigorriaga.*

17 Balmaseda



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

ENOLOGIA

Mahats-bilketaren VII. festa. Bizkaiko Txakolina JD txakolinaren dastaketa eta salmenta. *Antolatzailea: Enkartur.*

ENÓLOGA

VII Fiesta de la Vendimia. Degustación y venta de txakoli de la DO Bizkaiko Txakolina. *Organiza: Enkartur.*

17 Larrabetzu



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

NEKAZARITZA

Bertako produktuen erakusketa eta salmenta. Larrabetzuko ekoizleentzat bakarrik. *Antolatzailea: Larrabetzuko Udala eta Gurrupide Elkarte.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos locales. Sólo para productoras y productores de Larrabetzu. *Organiza: Ayuntamiento de Larrabetzu y Asociación Gurrupide.*

17 Loiu



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

GASTRONOMIKOA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

XXVIII. Azoka. Herriko Plazan eta Alonsotegi Plazan XXVIII. elikagai produktuen salmenta eta erakusketa. Zabalotzeko Udal frontoian artisauro produktua. Produktuen dastaketa. *Antolatzailea: Loiu Udala.*

GASTRONÓMICA, GANADERA Y ARTESANA

XXVIII Feria. Exposición y venta de productos gastronómicos en Herriko Plaza y Alonsotegi Plaza y artesanales en el Frontón Municipal de Zabalotxe. Degustación de productos. *Organiza: Ayuntamiento de Loiu.*

17 Mungia



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

ABELTZAINZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Mungiako Udala.

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballo y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. **Organiza:** Ayuntamiento de Mungia.

23 Balmaseda



Larunbata, urriak 23 >> Sábado, día 23 de octubre

GASTRONOMIKOA

Nazioarteko Putxeren L. Lehiaketa San Seberino jaietan zehar. Balmasedako lehiaketa herrikoia. Osagaiak: indabak, urdaia, txorizoa, saiheskia eta odolostea. **Antolatzailea:** Balmasedako Udala Balmasedako Udala eta Balmaseda Putxera Kofradia.

GASTRONÓMICA

L Concurso Internacional de Putxeras durante las fiestas de San Severino. Concurso popular balmasedano a base de alubias, tocino, chorizo, costilla y morcilla. **Organiza:** Ayuntamiento de Balmaseda y Cofradía de la Puxera Balmasedana.



29-31 Gorliz



Ostiraletik, urriak 29, igandera, urriak 31

Del viernes, día 29 de octubre al domingo, día 31 de octubre

San Pedro Plaza. Plaza San Pedro.

ESKULANGINTZA ETA MIKOLOGIKOA

Hilaren 29an eta 30ean: IV. Artisanuzko Garagardoaren Azoka Hilaren 31an: XIX. Azoka Mikologikoa. Perretxikoen erakusketa eta dastaketa goiz osoan. **Antolatzailea:** Gorlizko Udala.

ARTESANA Y MICOLÓGICA

Día 29 y 30: IV Feria Artesanal de la Cerveza. Día 31: XIX Feria Micológica. Exposición y degustación de setas durante toda la mañana. **Organiza:** Ayuntamiento de Gorliz.



AZAROA ❧ NOVIEMBRE

6-7 Zamudio



Larunbata, azaroak 6, igandea, azaroak 7

Sábado, día 6 de noviembre y domingo, día 7 de noviembre

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ELIKADURA

Hilaren 6an: VIII. Txokolate, Gozoki eta Artisautza Azoka. Hilaren 7an: XXXV. Nekazaritza eta Abeltzaintza Azoka. Euskadiko Limusin Txapelketa. **Antolatzailea:** Zamudioko Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ALIMENTARIA

Día 6: VIII Feria de Chocolate, Dulces y Artesanía. Día 7: XXXV Feria Agrícola y Ganadera. Campeonato Limusin de Euskadi. **Organiza:** Ayuntamiento de Zamudio.

7 Plentzia



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

MIKOLOGIKOA

XXIV. Perretxiko Astea. XL. Mikologia erakusketa. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Zizekin egindako pintxoeren dastaketa. **Antolatzailea:** Ayuntamiento de Plentzia y Plentziako Perretxiko Taldea.

MICOLÓGICA

XXIV Semana Micológica. XL Exposición de setas. Exposición y venta de productos del caserío. Degustación de pinchos elaborados con setas. **Organiza:** Ayuntamiento de Plentzia y Plentziako Perretxiko Taldea.

7 Trapagaran Valle de Trápaga



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

ABELTZAINITZA, NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Azienda erakusketa: 200 aberetik gora. Nekazaritza eta artisautza produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Trapagarango Udala eta Ronda Elkarte.

GANADERA, AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición de más de 200 cabezas de ganado. Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. **Organiza:** Ayuntamiento de Valle de Trápaga-Trapagaran y Asociación Ronda.



13 Bilbo Bilbao



Larunata, azaroak 13 >> Sábado, día 13 de noviembre

Abando/Berastegui

SAN MARTINGO NEKAZARITZA AZOKA

Baserriko produktuen salmenta eta erakusketa, Berastegi Kalean. Talo eta txorizo txosna. **Antolatzailea:** Zabalkuntza Kultur Taldea.

FERIA AGRÍCOLA DE SAN MARTÍN

Venta y exposición de productos del caserío en la calle Berástegui. Txozna de talo y chorizo. **Organiza:** Zabalkuntza Kultur Taldea.

13 Ermua



Larunbata, azaroak 13. San Martin. >> Sábado, día 13 de noviembre. San Martín.

SAN MARTIN AZOKA

XXXI. edizioa. Fruta eta barazki, gazta, ezti, ogi, sagardo eta txakolin onenarentzako eta posturik onena saritzeko lehiaketa. Eskulangintza-ren eta herriko abereen erakusketa. **Antolatzailea:** Euskal Birusa Kultur Elkarte.

FERIA DE SAN MARTÍN

XXXI edición. Concurso al mejor producto en frutas y verduras, queso, miel, pan, sidra, txakoli y concurso al mejor puesto. Exposición de artesanía y ganado local. **Organiza:** Asociación cultural Euskal Birusa.

14 Bermeo



Igandea, azaroak 14 >> Domingo, día 14 de noviembre

TXERRIKI EGUNA

Txerriki salmenta eta odolki lehiaketa. **Antolatzailea:** Bermeoko Udala eta BBK.

PORCINA

Venta de carne de cerdo y concurso de morcilla. **Organiza:** Ayuntamiento de Bermeo y BBK.

14 Forua

Igandea, azaroak 14 >> Domingo, día 14 de noviembre



NEKAZARITZA ETA ESKULAN-GINTZA

XIX. azoka. Eskulangintzako eta nekazaritzako produktuen salmenta eta baserriko animalien erakusketa. *Antolatzailea: Kultur Etxea eta Foruko Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XIX edición. Venta de productos artesanos y agrícolas y exposición de animales de caserío. *Organiza: Casa de Cultura y Ayuntamiento de Forua.*

14 Lemoa

Igandea, azaroak 14 >> Domingo, día 14 de noviembre



NEKAZARITZAKO ELIKAGAIAK

XXII. azoka. Nekazaritzako elikagaien salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea: Lemoako Udala.*

AGROALIMENTARIA

XXII edición. Venta y degustación de productos agroalimentarios. *Organiza: Ayuntamiento de Lemoa.*



14 Sondika

Igandea, azaroak 14 >> Domingo, día 14 de noviembre



XXIV. EUSKAL AZOKA

Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta, haurrentzako tailerrak, txosnak eta jarduera paralelo asko, hala nola txalaparta erakustaldia eta tailerra, sokatira erakustaldia, euskal dantzak, dantza potea... *Antolatzailea: Sondikako Udala.*

XXIV EUSKAL AZOKA

Exposición y venta de productos agroalimentarios, talleres infantiles, txoznas y un sinfín de actividades paralelas como exhibición y taller de txalaparta, exhibición de sokatira, Euskal dantza, dantza potea... *Organiza: Ayuntamiento de Sondika.*

21 Bilbo Bilbao



Igandea, azaroak 21 >> Domingo, día 21 de noviembre
Errekalde

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Txerri errearen das-taketa. *Antolatzailea: Onki-Xin Kultur Elkartea.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos del caserío. Degustación de asado de cerdo. *Organiza: Onki-Xin Kultur Elkartea.*

21 Mungia



Igandea, azaroak 21 >> Domingo, día 21 de noviembre

ABELTZAINITZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako makinak eta tresnak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungiako Udala.*

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballar y ca-prino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*

21 Zaldibar



Igandea, azaroak 21 >> Domingo, día 21 de noviembre

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen erakusketa eta lehiaketa: barazkiak eta frutak, mintegiak, txakolina, ogia, ezitia eta gazta. *Antolatzailea: Zaldibarko Udala.*

AGRÍCOLA

Concurso y exposición de productos del caserío: verduras y frutas, viveros, txakoli, pan, miel y queso. *Organiza: Ayuntamiento de Zaldibar.*

28 Bilbo Bilbao



Igandea, azaroak 28 >> Domingo, día 28 de noviembre
Ametzola Plaza. Plaza Ametzola.

SAN ANDRESETAKO NEKAZARITZA AZOKA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Akiulua Kultur Elkartea.*

FERIA AGRÍCOLA DE SAN ANDRÉS

Venta y exposición de productos del caserío. *Organiza: Akiulua Kultur Elkartea.*



28 Zeberio



Igandea, azaroak 28 >> Domingo, día 28 de noviembre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Nekazaritzako produktuen salmenta eta erakusketa. *Antolatzailea: Zeberioko Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Venta y exposición de productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Zeberio.*



ABENDUA ❧ DICIEMBRE

3-8 Durango



Ostiraletik, abenduak 3, asteazkenara, abenduak 8

Del viernes día 3 de diciembre, al miércoles, día 8 de diciembre

EUSKAL DENDA

Euskal artisautzako sektorearen XXV. azoka profesionala. Nekazaritzako elikagaien eta artisautza produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Artisauen Arbaso Elkarte.*

EUSKAL DENDA

XXV Feria profesional del sector artesanal vasco. Exposición y venta de artesanía y agroalimentación. *Organiza: Asociación de Artesanos Arbaso.*

4-5 Elorrio



Larunbata, abenduak 4, eta igandea, abenduak 5

Sábado día 4 de diciembre y domingo día 5 de diciembre

BUZKANTZ JAIA

Odoloste eta odolostez osatutako pintxoeh lehiaketa. Eskualdeko ekoizleen eta artisauen azoka. *Antolatzailea: Elorrioko Udala, Turismo Bulegoa.*

BUZKANTZ JAIA

Concurso de morcillas y pinchos elaborados con morcilla. Feria de productoras y productores y artesanas y artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Elorrio, Oficina de Turismo.*

5 Atxondo



Igandea, abenduak 5 >> Domingo, día 5 de diciembre

XXV NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Durungaldeko baserrietako produktuen salmenta eta produktu ekologikoen promozioa. *Antolatzailea: Atxondoko Udala.*

XXV AGRÍCOLA Y ARTESANA

Venta de productos de los caseríos de la comarca del Duranguesado y promoción de productos ecológicos. *Organiza: Ayuntamiento de Atxondo.*

5 Gordexola



Igandea, abenduak 5 >> Domingo, día 5 de diciembre

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Frisiar arrazako herrialdeko lehiaketa. Enkarterrietako astoaren lehiaketa-erakusketa. Hainbat produkturen erakusketa eta salmenta. Tokiko abereen erakusketa. *Antolatzailea: Gordexolako Udala.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Concurso provincial de raza frisona. Concurso-exposición del burro de las encartaciones. Exposición y venta de diversos productos. Exposición de ganado local. *Organiza: Ayuntamiento de Gordexola.*

5 Murueta



Igandea, abenduak 5 >> Domingo, día 5 de diciembre

TXARRIKI EGUNA

Bertako txerriaren sustapena, txerriki produktuen dastaketa eta nekazaritzako produktuen azoka. *Antolatzailea: Muruetako Udala.*

TXARRIKI EGUNA

Promoción del cerdo autóctono, degustación y cata de productos de chacinería y productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Murueta.*





6 Izurtza



Astelehena, abenduak 6. San Nikolas. >> Lunes, día 6 de diciembre. San Nicolás.

Plaza

GAZTARDOGI FERIA

X. azoka. Gazta, ardo eta ogien dastaketa. Baserriko produktuen erakusketa eta Eusko Labela duen oilaskoaren dastaketa. **Antolatzailea:** Izurtzako Udala.

GAZTARDOGI FERIA

X edición. Degustación de queso, vino y pan. Exposición de productos del caserío y degustación de Pollo de Eusko Label. **Organiza:** Ayuntamiento de Izurtza.

8 Gorliz



Asteazkena, abenduak 8. Andre Maria Birjinaren Sortzez Garbia.

Miércoles, día 8 de diciembre. La Inmaculada.

Elizako Plaza. Plaza de la Iglesia.

NEKAZARITZA ETA ESKULAN-GINTZA

Gabonetako produktuen azoka. **Antolatzailea:** Gorlizko Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Feria de productos de Navidad. **Organiza:** Ayuntamiento de Gorliz.

11 Orozko



Larunbata, abenduak 11 >> Sábado, día 11 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

XII Terreña arrazako behiaren Euskadiko lehiaketa. Nekazaritzako elikagaien eta eskularen erakusketa. Ogia eta gazta lehiaketa. Eusko Labela duen behi-okel errea dastaketa. **Antolatzailea:** Orozkoko Udala, Bitel eta Lorra Kudeaketa Zentroa.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XII Concurso de Euskadi de vaca de raza Terreña. Exposición de productos agroalimentarios y artesanos. Certamen de pan y queso. Degustación de carne de vacuno con Eusko Label asada. **Organiza:** Ayuntamiento de Orozko, Bitel y Centro de Gestión Lorra.

12 Leioa



Igandea, abenduak 12 >> Domingo, día 12 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

XXXIII. Nekazaritza eta abeltzaintza Azoka. Azienda erakustaldia. XXII. azoka. Idiazabal gaztaren Bizkaiko ekoizleen lehiaketa. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Nekazaritzari eta abeltzaintzari lotutako tailerrak. **Antolatzailea:** Leioako Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XXXIII Feria agrícola y ganadera. Exhibición de ganado. XXII edición. Concurso de queso Idiazabal de productoras y productores de Bizkaia. Exposición y venta de productos del caserío. Talleres relacionados con la agricultura y la ganadería. **Organiza:** Ayuntamiento de Leioa.

12 Otxandio



Igandea, abenduak 12 >> Domingo, día 12 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Baserriko produktuen eta esku-langintzako en erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Kementsu Kultur Elkartea.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos agrícolas y artesanía. *Organiza: Kementsu Kultur Elkartea.*

17-5 Bilbo Bilbao



Ostiraletik, abenduak 17, asteazkena, urtarrilak 5

Del viernes, día 17 de diciembre, al miércoles, día 5 de enero

Areatzako Kaia. Arriaga. Muelle del Arenal Arriaga.

GABONART

Gabonetako XXXIX. Artisautza Azoka. Eskularen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Artisauen Arbaso Elkartea.*

GABONART

XXXIX Feria de Artesanía de Navidad. Exposición y venta de productos de artesanía. *Organiza: Asociación de Artesanos Arbaso.*

19 Mungia



Igandea, abenduak 19 >> Domingo, día 19 de diciembre

ABELTZAINITZA

Behi, ardi, zaldi eta ahuntz azienda. Nekazaritzako tresnak eta makinak. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Mungia Udal.*

GANADERA

Ganado vacuno, lanar, caballar y caprino. Maquinaria y útiles agrícolas. Exposición y venta de productos del caseo. *Organiza: Ayuntamiento de Mungia.*





21 Bilbo Bilbao



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas.

Martes, día 21 de diciembre. Santo Tomás.

NEKAZARITZA

LXXIII. azoka. Baserriko produktuen erakusketa eta lehiaketa. *Antolatzailea: BBK.*

AGRÍCOLA

LXXIII edición. Exposición y concurso de productos del caserío. *Organiza: BBK.*

21 Lekeitio



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas.

Martes, día 21 de diciembre. Santo Tomás.

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. Talo dastaketa eta abere erakusketa (behiak, zaldiak, astoak, ahateak, oilaskoak...). *Antolatzailea: Lekeitioko Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos del caserío. Degustación de talo y exposición de animales (vacas, caballos, burros, patos, pollos...). *Organiza: Ayuntamiento de Lekeitio.*

24 Galdames



Ostirala, abenduak 24 >> Viernes, día 24 de diciembre

San Pedro Plaza. Plaza de San Pedro.

OGI EGUNA

Artisau ogiaren XXXIII. Azoka. Okintza produktuen erakusketa eta salmenta: irina, euskal pastela, magdalenak... Artisau ogiaren lehiaketa. Artisautza produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Galdamesko Udala.*

OGI EGUNA

XXXIII Feria de pan artesano. Exposición y venta de productos de panadería: harina, pastel vasco, magdalenas... Concurso de pan artesano. Exposición y venta de productos de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Galdames.*

GIPUZKOA



URTE OSOA ≡ TODO EL AÑO

Arrasate Mondragón



Abuztuan eta abenduan izan ezik, hileko 3. larunbatean

3er sábado del mes, excepto agosto y diciembre

NEKAZARITZA

Tokiko nekazaritza eta abeltzaintza produktuen salmenta. *Antolatzailea: Arrasateko Udalaren Toki Garapenerako Saila.*

AGRÍCOLA

Venta de productos agrícolas y ganaderos locales. *Organiza: Departamento de Desarrollo local del Ayuntamiento de Arrasate.*

Beasain



Hilabete bakoitzeko asteartetan eta lehen larunbatean

Todos los martes y primer sábado de cada mes

San Martín de Loinaz Plaza. Plaza San Martín de Loinaz.

NEKAZARITZA

Bertako produktuen azoka. *Antolatzailea: Beasaingo Udala.*

AGRÍCOLA

Mercado de productos locales. *Organiza: Ayuntamiento de Beasain.*

Donostia San Sebastián



Igande eta jaiegun guztietan Aste Santutik aurrera

Todos los domingos y festivos a partir de Semana Santa

La Bretxa

ESKULANGINTZA

Bretxan eskulan azoka. *Antolatzailea: Gabiltza elkarte.*

ARTESANA

Mercado artesanal en La Bretxa. *Organiza: Asociación Gabiltza.*

Elgoibar



Hil bakoitzeko azken larunbata >> Último sábado de cada mes

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Ganaduaren eta nekazaritza tresnen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Elgoibarko Udala.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de ganado y herramienta agrícola. *Organiza: Ayuntamiento de Elgoibar.*





Hondarribia



Urteko asteazken guztiak Damarri Plazan, eta larunbatak Portua Auzoan
 Todos los miércoles del año (Damarri Plaza) y sábados (Portua Auzoa)

NEKAZARITZA

Bertako produktuen salmenta.
Antolatzailea: Hondarribiko Udala.

AGRÍCOLA

Venta de productos locales.
Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia.

Irun



Larunbatetan >> Todos los sábados

Urdanibia Plaza. Plaza Urdanibia.

NEKAZARITZA

Barazkien azoka. *Antolatzailea: Irungo Udala.*

AGRÍCOLA

Feria de verduras. *Organiza: Ayuntamiento de Irun.*

Mutriku



Urtarrila, otsaila, martxoa eta abendua izan ezik, hil bakoitzeko 2 larunbata
 2º sábado del mes, excepto, enero, febrero, marzo y diciembre

NEKAZARITZA

Merkatu txikia. Bertako nekazaritza produktuen salmenta. *Antolatzailea: Mutrikuko Udala.*

AGRÍCOLA

Merkatu txikia. Venta de productos agrícolas locales. *Organiza: Ayuntamiento de Mutriku.*

Ordizia



Asteazkenetan >> Todos los miércoles

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen azoka.
Antolatzailea: Ordiziako Udala.

AGRÍCOLA

Feria de productos del caserío.
Organiza: Ayuntamiento de Ordizia.

Tolosa



Larunbatetan >> Todos los sábados

Verdura Plaza eta Euskal Herria Plaza

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen azoka. *Antolatzailea: Tolosako Udala.*

AGRÍCOLA

Feria del productos del caserío.
Organiza: Ayuntamiento de Tolosa.

URTARRILA ❧ ENERO

10 Lazkao



Igandea, urtarrilak 10 >> Domingo, día 10 de enero

ASTOAREN EGUNA

Astotxo Azoka. Gipuzkoako astoen lehiaketa, erakusketa eta kalifikazioa. *Antolatzailea:* Ansoategi Elkarte, Giasel eta Lazkaoko Udala.

DÍA DEL BURRO

Feria Astotxo. Concurso, exposición y calificación del burro de Gipuzkoa. *Organiza:* Asociación Ansoategui, Giasel y Ayuntamiento de Lazkao.

13 Astigarraga



Asteazkena, urtarrilak 13 >> Miércoles, día 13 de enero

SAGARDO BERRIAREN EGUNA.

2021ko txotx denboraldi berriaren irekiera sagardotegietan. *Antolatzailea:* Sagardoaren Lurraldea.

SAGARDO BERRIAREN EGUNA

Apertura de la temporada del Txotx 2021 de las sidrerías. *Organiza:* Sagardoaren Lurraldea.

16 Arrasate Mondragón



Larunbata, urtarrilak 16 >> Sábado, día 16 de enero

ZUHAITZ EGUNA

Zuhaitzen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Arrasateko Udalaren Toki Garapenerako Saila.

ZUHAITZ EGUNA

Venta y exposición de árboles. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate.

OTSAILA ❧ FEBRERO

20 Arrasate Mondragón



Larunbata, otsailak 20 >> Sábado, día 20 de febrero

NEKAZARITZA

Tokiko nekazaritzako eta abeltzaintzako produktuen salmenta. EKOU DALATX tailer berezia. *Antolatzailea:* Toki Garapen Saila. Arrasateko Udala.

AGRÍCOLA

Venta de productos agrícolas y ganaderos locales. Taller especial EKOU DALATX. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate.

MARTXOA ❧ MARZO

6 Arrasate Mondragón



Larunbata, martxoak 6 >> Sábado, día 6 de marzo

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Emakumeek egindako nekazaritza eta eskulangintza produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Arrasateko Udalaren Berdintasun Saila.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos realizados por mujeres. *Organiza:* Dpto. de Igualdad del Ayuntamiento de Arrasate.



6 Oñati



Larunbata, martxo 6 >> Sábado, día 6 de marzo
Foruen Enparantza Plaza

ZUHAITZ AZOKA

Ingurumen astearren barruan, mintegietako langileen landare-salmenta.

Antolatzailea: Oñatiko Natur Eskola.

FERIA DEL ÁRBOL

Dentro de la semana del Medioambiente, venta de diferentes plantas de viveristas. *Organiza:* Natur Eskola de Oñati.

14 Zegama



Igandea, martxo 14 >> Domingo, día 14 de marzo

ERLEZAINAREN EGUNA

Gipuzkoako XXII. ezti lehiaketa.

Antolatzailea: Zegamako Udala eta Gipuzkoako Erlezain Elkartea.

DÍA DEL APICULTOR

XXII Concurso de mieles de Gipuzkoa. *Organiza:* Ayuntamiento de Zegama y Asociación de Apicultores de Gipuzkoa.

20 Arrasate Mondragón



Larunabata, martxo 20 >> Sábado, día 20 de marzo

KARAPAIXO EGUNA

Karapaixoak egiten irakasteko tailerrak eta salmenta. *Antolatzailea:* Arrasateko Udalaren Toki Garapenerako Saila, Debagaraia LGE eta Debagoienako Turismo Bulegoa.

KARAPAIXO EGUNA

Venta y talleres para enseñar a hacer karapaixo. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo local del Ayuntamiento de Arrasate, Debagaraia LGE y Dpto. de Turismo Debagoiena.

21 Segura



Igandea, martxo 21 >> Domingo, día 21 de marzo

LOREAK ETA LANDAREAK

XX. edizioa. Loreen, landareen eta barazkien erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Segurako Udala eta Azoka Batzordea.

FLORES Y PLANTAS

XX edición. Exposición y venta de flores, plantas y productos hortícolas. *Organiza:* Ayuntamiento de Segura y Comisión de Ferias.

27 Bergara



Larunbata, martxoak 27 >> Sábado, día 27 de marzo

ERRAMU AZOKA

Ganaduen, nekazaritza eta artisau produktuen postuak.

Antolatzailea: Bergarako Udala.

FERIA DE RAMOS

Puestos de ganado, productos agrícolas y artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Bergara.*

27 Erretereria



Larunbata, martxoak 27 >> Sábado, día 27 de marzo

LORE AZOKA

XII. edizioa. Lore eta landareen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Erretereriako Udala, Behemendi LGE eta Dekolore Elkarte.*

LORE AZOKA

XII edición. Venta y exposición de flores y plantas. *Organiza: Ayuntamiento de Erretereria, ADR Behemendi y Dekolore Elkarte.*

27 Mutriku



Larunbata, martxoak 27 >> Sábado, día 27 de marzo

BERDEL EGUNA

XXV. edizioa. Berdela dastaketa.

Antolatzailea: Mutrikuko Udala.

DÍA DEL VERDEL

XXV edición. Degustación popular de verdeel. *Organiza: Ayuntamiento de Mutriku.*

28-4 Donostia San Sebastián



Igandetik, martxoak 28, igandera, apirilak 4

Del domingo día 28 de marzo, al domingo, día 4 de abril

Ugartemendia Plaza. Plaza Ugartemendia.

ESKULANGINTZA

Udaberriko azoka. Eskulangintzako erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Gabilta elkarte.

ARTESANA

Feria de primavera. Exposición y venta de artesanía. *Organiza: Asociación Gabilta.*



APIRILA ≡ ABRIL

5 Hondarribia



Pazko astelehena, apirilak 5 >> Lunes, día 5 de abril, Lunes de Pascua Guadalupe

NEKAZARITZA

PAZKO BIGARRENA. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Hondarribiko Udala.

AGRÍCOLA

PAZKO BIGARRENA. Exposición y venta de productos del caserío.

Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia.

7 Ordizia



Asteazkena, apirilak 7 >> Miércoles, día 7 de abril

ARTZAIN EGUNA

Aharien erakusketa eta salmenta. Bildots dastaketa. Idiazabalgo Gaztaren kanpaina berriaren aurkezpena. Goierriko eskulanak.

Antolatzailea: Ordiziako Udala.

DÍA DEL PASTOR

Exposición y venta de carneros. Degustación de cordero. Presentación de la nueva campaña de Queso Idiazabal. Productos artesanos del Goierri. *Organiza: Ayuntamiento de Ordizia.*

11 Aia



Igandea, apirilak 11 >> Domingo, día 11 de abril

TXAKOLIN EGUNA

Jatorrizko deitura duen Getaria txakolina eta Eusko Labela duen txahal errearen dastaketa. *Antolatzailea: Getariako Txakolina JDKA eta Aiako Udala.*

DÍA DEL TXAKOLI

Degustación de txakoli con Denominación Origen Getaria y carne de ternera asada (Eusko Label). *Organiza: Ayuntamiento de Aia y CRDO Getariako Txakolina.*

17 Arrasate Mondragón



Larunbata, apirilak 17 >> Sábado, día 17 de abril

NEKAZARITZA

Tokiko abeltzainen eta nekazarien produktuak. *Antolatzailea: Toki Gara-pen Saila. Arrasateko Udala.*

AGRÍCOLA

Venta de productos agrícolas y ganaderos locales. *Organiza: Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate.*

18 Urretxu



Igandea, apirilak 18 >> Domingo, día 18 de abril

NEKAZARITZA

XV. Lore eta Landare Azoka. Uda-berriko eta negutegiko loreen eta landareen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Urretxuko Udala.*

AGRÍCOLA

XV Feria de Flores y Plantas. Exposición y venta de flores y plantas de invernadero y primavera. *Organiza: Ayuntamiento de Urretxu.*

19-25 Hondarribia



Astelehenetik, apirilak 19, igandera, apirilak 25

Del lunes, día 19 de abril, al domingo, día 25 de abril

NEKAZARITZA

Herriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Hondarribiko Udala.*

AGRÍCOLA

Venta de productos locales. *Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia*



24-25 Aia



Larunbata, apirilak 24, eta igandea, apirilak 25

Sábado, día 24 y domingo, día 25 de abril

Pagoetako Parkea. Parque de Pagoeta.

LANDARE AZOKA

Bilduma Landareen XVIII. Azoka. Erakusketa eta salmenta. *Antolazaila: Aiako Udala eta Gipuzkoako Foru Aldundia.*

FERIA DE PLANTAS

XVIII Feria de plantas de colección. Exposición y venta. *Organiza: Ayuntamiento de Aia y Diputación Foral de Gipuzkoa.*

24 Errenteria



Larunbata, apirilak 24 >> Sábado, día 24 de abril

SAGARDO EGUNA

Euskal Herriko sagardoen XXXII. dastaketa. Sagar bilketaren eta antzinako sagardogintzaren erakustaldia. *Antolatzailea: Niessen Elkartea eta beste elkarte batzuk.*

SAGARDO EGUNA

XXXII edición. Degustación de diferentes sidras de Euskal Herria. Demostración de recogida de manzanas y antigua producción de la sidra. *Organiza: Niessen Elkartea y otras asociaciones.*

MAIATZA ≡ MAYO

1-2 Idiazabal



Larunbata, maiatzak 1, eta igandea, maiatzak 2

Sábado, día 1 y domingo, día 2 de mayo

IV EUSKAL GAZTAREN AZOKA

Euskal gazta desberdinak. Herri lehiaketa, erakusketa, prestaketa eta Idiazabalgo Gaztaren salmenta. Ile mozketaren eta gazta ketuaren erakustaldia. Eskulangintzako produktuen salmenta. Europako beste gazten dastaketa eta salmenta.

Antolatzailea: Idiazabalgo Udala.

IV EUSKAL GAZTAREN AZOKA

Diferentes quesos vascos. Concurso popular, exposición, elaboración y venta de queso Idiazabal. Exhibición de esquila y de ahumado de queso. Venta de productos artesanales. Degustación y venta de otros quesos de Europa.

Organiza: Ayuntamiento de Idiazabal.

2 Legazpi



Igandea, maiatzak 2 >> Domingo, día 2 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

XIII. edizioa. Bertako abereen eta artisautza eta nekazaritza produktuen erakusketa. VIII. Sagardo dastaketa. Talo jana eta bildots errea burduntzian.

Antolatzailea: Legazpiko Udala eta Legazpiko ganaduzaleak.

AGRÍCOLA Y GANADERA

XIII edición. Exposición de ganado local, productos agrícolas y artesanos locales. VIII. Degustación de sidra. Degustación de talo y cordero asado al burduntzi.

Organiza: Ayuntamiento de Legazpi y Legazpiko ganaduzaleak.

6-9 Tolosa



Ostegunetik, maiatzak 6, igandera, maiatzak 9

Del jueves, día 6 al domingo, día 9 de mayo

HARAGI FERIA

Gastronomia azoka. Janariaren biltzarra eta dastaketa. III. Txingarretan erretako haragiaren naziarteko topaketa.

Antolatzailea: Tolosako Udala, Hazi eta Basque Culinary Center.

HARAGI FERIA

Feria gastronómica. Congreso y degustación de comidas. III Encuentro internacional de carne a la brasa.

Organiza: Ayuntamiento de Tolosa, Hazi y Basque Culinary Center.

7 Getaria



Ostirala, maiatzak 7 >> Viernes, día 7 de mayo

ANTXOA EGUNA

Antxoa era desberdinetan dastatzea. Antxoa eta kontserba produktuak nola prestatzen diren erakustea.

Antolatzailea: Getariako Udala eta ELKANO arrantzaleen kofradia.

ANTXOA EGUNA

Degustación de la anchoa de diferentes maneras. Exhibición de la preparación de la anchoa y productos de conservas.

Organiza: ELKANO Cofradía de pescadores y Ayuntamiento de Getaria.



8 Irun



Larunbata, maiatzak 8 >> Sábado, día 8 de mayo

SAGARDO EGUNA

Sagardo dastaketa. *Antolatzailea:* Irungo Udala.

SAGARDO EGUNA

Degustación de sidra. *Organiza:* Ayuntamiento de Irun.

15 Antzuola



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Tokiko abeltzainen eta nekazarien produktuak. Nekazaritzako eta artisautzako tresnen erakusketa. *Antolatzailea:* Antzuolako Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Productos ganaderos y agrícolas locales. Exposición de útiles agrícolas y artesanía. *Antolatzailea:* Ayuntamiento de Antzuola.

15 Arrasate Mondragón



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

LOREAK ETA LANDAREAK

Baratzako landareen eta hazien salmenta. *Antolatzailea:* Arrasateko Udaleko Tokiko Garapen Saila, Debaga-
raia LGE.

FLORES Y PLANTAS

Venta de plantas hortícolas y semillas de la huerta. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate, Debagaia LGE.

15 Astigarraga



Larunbata, maiatzak 15. San Isidro. >> Sábado, día 15 de mayo. San Isidro.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Astigarragako baserrietako produktuen erakusketa eta salmenta. Abeltzaintza erakusketa. *Antolatzailea:* Goldea Herri Kirol Batzordea.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos de los caseríos de Astigarraga. Exposición de ganado. *Organiza:* Goldea Herri Kirol Batzordea.

15 Ataun



Larunbata, maiatzak 15. San Isidro. >> Sábado, día 15 de mayo. San Isidro.

BASERRITARREN EGUNA

Barazki lehiaketa eta gazten dastaketa. *Antolatzailea:* Ataungo Udala.

DÍA DEL BASERRITARRA

Concurso de hortalizas y degustación de quesos. *Organiza:* Ayuntamiento de Ataun.

15 Hondarribia



Larunbata, maiatzak 15. San Isidro. >> Sábado, día 15 de mayo. San Isidro. Guadalupe

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Hondarribiko Udala.

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos del caserío. *Organiza:* Ayuntamiento de Hondarribia.

15 Tolosa



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

LOREAK ETA LANDAREAK

Lore eta landare erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Tolosako Udala.*

FLORES Y PLANTAS

Exposición y venta de flores y plantas. *Organiza: Ayuntamiento de Tolosa.*

15 Usurbil



Larunbata, maiatzak 15 >> Sábado, día 15 de mayo

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen San Isidro azoka. Hamaiketako baserritarren omenez, herri bazkaria eta herri kirola. *Antolatzailea: Alkartasuna Baserritarren Kooperatiba.*

AGRÍCOLA

Feria San Isidro de productos del caserío. Hamaiketako en homenaje a las y los baserritarras, comida popular y deporte rural. *Organiza: Alkartasuna Cooperativa de baserritarras.*

16 Usurbil



Igandea, maiatzak 16 >> Domingo, día 16 de mayo

XXXIX EDIZIOA SAGARDO EGUNA

Euskadiko IV. Sagardo lehiaketa, egurrezko ontzietan eginda. Gipuzkoako sagardogileen elkarteko sagardo dastaketa eta eusko labela. Hitzaldiak, ikastaroak, lehiaketak... *Antolatzailea: Sagardo Egunaren Lagunak Taldea.*

XXXIX EDICIÓN SAGARDO EGUNA

IV. Concurso de sidra de Euskadi, hecho en recipientes de madera. Degustación de sidra de la sociedad de sidreras y sidreros de Gipuzkoa y label. Charlas, cursos, concursos... *Organiza: Sagardo Egunaren Lagunak Taldea.*



18 Beasain



Asteartea, maiatzak 18 >> Martes, día 18 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Abereen eta hegaztien erakusketa. Baratzeko produktuen lehiaketa, artisautza azoka eta talo dastaketa. *Antolatzailea: Arrano Kultur Elkartea.*

GANADERA Y AGRÍCOLA

Exposición de ganado y aves. Concurso de productos hortícolas, feria artesana y degustación de talo. *Organiza: Asociación Cultural Arrano.*

23 Aia



Igandea, maiatzak 23 >> Domingo, día 23 de mayo

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Asentzio Feria. Baserriko produktuak, abereak, tresnak, lanbide erakustaldiak eta Eusko Labela duten produktuen dastaketa. *Antolatzailea: Aiako Udala.*

GANADERA Y AGRÍCOLA

Feria de la Ascensión. Productos del caserío, animales, herramientas, exhibición de oficios y degustación de productos Eusko Label. *Organiza: Ayuntamiento de Aia.*

29 Aretxabaleta



Larunbata, maiatzak 29 >> Sábado, día 29 de mayo

TXAKOLIN EGUNA

Getariako txakolina jatorrizko deituraren upeltegi ezberdinen txakoli dastaketa. *Antolatzailea: Aretxabaletako Udala eta Getariako Txakolina JDKA.*

DÍA DEL TXAKOLI

Degustación popular de diferentes bodegas de txakoli DO Getariako Txakolina. *Organiza: Ayuntamiento de Aretxabaleta y CRDO Getariako Txakolina.*

29-30 Elgoibar



Larunbata, maiatzak 29, eta igandea, maiatzak 30

Sábado, día 29 de mayo, y domingo, día 30 de mayo

NEKAZARITZA, ESKULANGINTZA ETA ABELTZAINITZA

Hilaren 29an: Elgoibarko baserrietako aziendaren eta produktuen salmenta eta erakusketa. Hilaren 30ean: Eskulangintza erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Elgoibarko Udala eta Debemen.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Día 29: venta, exposición de ganado y productos de los caseríos de Elgoibar. Día 30: exposición y venta de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Elgoibar y Debemen.*

29 Getaria



Larunbata, maiatzak 29 >> Sábado, día 29 de mayo

EUSKAL JAIA

Tokiko produktuen dastaketa (txakolina, sagardoa, taloa, txorizoa...). *Antolatzailea: Getariako Udala.*

EUSKAL JAIA

Degustación de productos locales, (txakoli, sidra, talo, chorizo, etc.) *Organiza: Ayuntamiento de Getaria.*

29 Oiartzun



Larunbata, maiatzak 29 >> Sábado, día 29 de mayo

SAGARDO EGUNA

Sagardo dastaketa. Egunean zehar ekintza osogarri desberdinak. *Antolatzailea: Girizia Elkarte.*

SAGARDO EGUNA

Degustación de sidra. Diferentes actos complementarios a lo largo del día. *Organiza: Girizia Elkarte.*





EKAINA » JUNIO

5 Aizarnazabal



Larunbata, ekainak 5 >> Sábado, día 5 de junio

JAN SANO BIZI POZIK

Nekazaritzako produktuen salmenta, erakusketa eta dastaketa. *Antolatzailea: Aizarnazabalgo Udala.*

JAN SANO BIZI POZIK

Venta, exposición y degustación de productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Aizarnazabal.*

5-6 Tolosa



Larunbata, ekainak 5, eta igandea, ekainak 6

Sábado, día 5 de junio, y domingo, día 6 de junio

ARRANTZA

Bisiguaren festa. *Antolatzailea: Txinparta Elkarte eta Tolosako Udala.*

PESQUERA

Fiesta del besugo. *Organiza: Asociación Txinparta y Ayuntamiento de Tolosa.*

6 Azkoitia



Igandea, ekainak 6 >> Domingo, día 6 de junio

NEKAZARITZA

Herriko nekazaritza produktuen erakusketa eta salmenta. Txahalkia erre eta dastaketa. Sagardo dastaketa. *Antolatzailea: Azkoitiko Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos agrícolas locales. Asado y degustación de ternera. Degustación de sidra. *Organiza: Ayuntamiento de Azkoitia.*

12 Lezo



Larunbata, ekainak 12 >> Sábado, día 12 de junio

SAGARDO EGUNA EUSKAL JAIAN

Lezoko sagarraren XXII. sagardo dastaketa eta txapelketa. Sagardoa Lezoko baserrietan egindakoa da. *Antolatzailea: Tiñelu Elkarte.*

SAGARDO EGUNA, dentro de EUSKAL JAIA

XXII Degustación y concurso de sidra de manzana de Lezo y elaborada en los caseríos de Lezo. *Organiza: Tiñelu Elkarte.*

24 Andoain



Osteguna, ekainak 24. San Joan festak.

Jueves, día 24 de junio. Fiestas de San Juan.

Goikoplaza

ESKULANGINTZA

Euskal Herriko elikagaien salmenta eta erakusketa eta artisautza. *Antolatzailea: Andoaingo Udala.*

ARTESANA

Venta y exposición de productos alimentarios de Euskadi y artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Andoain.*

Azpeitia



Eguna zehaztu gabe >> Sin determinar

TXAKOLIN EGUNA

Dastaketa herrikoa Jatorrizko Deiturako Getariako txakolin upeltegietan. *Antolatzailea: Azpeitiko Udala eta Getariako Txakolina JDKA.*

TXAKOLIN EGUNA

Degustación popular de diferentes bodegas de Txakoli DO Getariako txakolina. *Organiza: Ayuntamiento de Azpeitia y CRDO Getariako Txakolina.*

Irura



Zehaztu gabe >> Sin determinar
San Migel Plaza. Plaza San Miguel.

GASTRONOMIKOA ETA ESKULANGINTZA

Tokiko elikadura eta eskulangintza azoka. *Antolatzailea: Irurako Udala.*

ALIMENTARIA Y ARTESANA

Feria autóctona de alimentación y artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Irura.*

Pasaia



Lehen asteburua. Eguna zehaztu gabe.
1º fin de semana. Día sin determinar.

Antxo

SAGARDO EGUNA

XXVII. edizioa. Sagardo dastaketa. Bertsolariek, txalapartariak eta txarangek azoka alaituko dute. *Antolatzailea: Alkartasuna Dantza Taldea.*

SAGARDO EGUNA

XXVII edición. Degustación de sidra. Amenizarán la feria bertsolaris, txalaparta y charangas. *Organiza: Alkartasuna Dantza Taldea.*



UZTAILA ≡ JULIO

1 Irun



Osteguna, uztailak 1 >> Jueves, día 1 de julio
Urdanibia Plaza

ABELTZAINZA ETA NEKAZARITZA
Baserritar eguna. San Pedro eta San Martzial jaia. Ganadu erakusketa eta lehiaketa. *Antolatzailea: Irungo Udala.*

GANADERA Y AGRÍCOLA
Baserritar eguna, fiestas de San Pedro y San Marcial. Exposición y concurso de ganado. *Organiza: Ayuntamiento de Irun.*

3 Beizama



Larunbata, uztailak 3 >> Sábado, día 3 de julio

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA
Herriko artisautza eta produktuen azoka. *Antolatzailea: Beizamako Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA
Feria de productos y artesanía del pueblo. *Organiza: Ayuntamiento de Beizama.*

4 Elgeta



Igandea, uztailak 4 >> Domingo, día 4 de julio

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA
Abereen, idien, behorrekoen... erakusketa eta salmenta inguruko nekazaritza produktuak, eta base-riarekin eta eskulangintzarekin zerikusia duten makinak eta tresnak. *Antolatzailea: Elgetako Udala.*

GANADERA Y AGRÍCOLA
Exposición y venta de ganado, bueyes, yeguas..., productos agrícolas de la zona, maquinaria y utensilios relacionados con el caserío y artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Elgeta.*

15-18 Villabona



Ostegunetik, uztailak 15, igandera, uztailak 18
Del jueves, día 15, al domingo, día 18 de julio

GARAGARDO AZOKA
Euskadiko, estatuko eta nazioarteko ekoizleen XXIV. Garagardoaren jaia. *Antolatzailea: Irrintzi Elkarte.*

FERIA DE LA CERVEZA
XXIV Fiesta de la cerveza de productores de Euskadi y del territorio nacional e internacional. *Organiza: Sociedad Irrintzi.*

16-18 Orio



Ostiraletik, uztailak 16, igandera, uztailak 18
Del viernes, día 16, al domingo, día 18 de julio
Plaza

ARRANTZA
Bisiguaren festa. Itsasoarekin zerikusia duen gastronomiaren jaia. *Antolatzailea: Orioko Udala.*

PESQUERA
Fiesta del besugo. Fiesta gastronómica relacionada con el mar. *Organiza: Ayuntamiento de Orio.*

17 Aizarnazabal



Larunbata, uztailak 17 >> Sábado, día 17 de julio

SAGARDO EGUNA

Sagardo dastaketa. *Antolatzailea:* Aizarnazabalgo Udala.

SAGARDO EGUNA

Degustación de sidra. *Organiza:* Ayuntamiento de Aizarnazabal.

17 Arrasate Mondragón



Larunbata, uztailak 17 >> Sábado, día 17 de julio

TXAKOLIN EGUNA

Debagoienako txakolinaren salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea:* Arrasateko Udaleko Tokiko Garapen Saila eta Debagaraia LGE.

TXAKOLIN EGUNA

Venta y cata de txakoli de Debagoiena. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo local del Ayuntamiento de Arrasate Y Debagaraia LGE.

18 Donostia San Sebastián



Igandea, uztailak 18 >> Domingo, día 18 de julio

ESKULANGINTZA

Eskulanen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Groseko Jai Batzordea.

ARTESANA

Exposición y venta de artesanía. *Organiza:* Comisión fiestas de Gros.

18 Lasarte-Oria



Igandea, uztailak 18 >> Domingo, día 18 de julio
Okendo Plaza

SANTA ANA ESKULANGINTZA AZOKA

XXXVI. Eskulangintzako lanen erakusketa eta eskuz egindako produktuen eta elikagaien salmenta. Haurrentzako tailerrak. *Antolatzailea:* Lasarte-Oria Udaleko Kultura Saila eta Sendoki kultur Batzordea.

FERIA DE ARTESANÍA DE SANTA ANA

XXXVI edición. Trabajos artesanos y venta de productos de alimentación y artesanía. Talleres para niños. *Organiza:* Dpto. de Cultura del Ayuntamiento de Lasarte-Oria y Sendoki Kultur Batzordea.





21-25 Donostia San Sebastián



Asteazkenetik, uztailak 21, igandera, uztailak 25

Del miércoles, día 21 de julio al domingo, día 25 de julio

Ugartemendia Plaza

ESKULANGINTZA

Jazzaldian VI. Artisautza Erakusketak, 2021ko Jazzaldia. **Antolatzailea:** *Gabiltza Elkarte.*

ARTESANA

En el transcurso del Jazzaldia, VI Muestra de Artesanía, Crafts & Jazz 2021. **Organiza:** *Asociación Gabiltza.*

25 Azpeitia



Igandea, uztailak 25. Santiago. >> Domingo, día 25 de julio. Santiago.

BASERRITARREN EGUNA

Ganadu, sagardo eta gazta lehiaketaketa. Txahal eta hegaluzearen dastaketa. **Antolatzailea:** *Azpeitiko Udala.*

BASERRITARREN EGUNA

Concurso de ganado, sidra y quesos. Degustación de ternera y bonito. **Organiza:** *Ayuntamiento de Azpeitia.*

26 Astigarraga



Astelehena, uztailak 26. Santa Ana. >> Lunes, día 26 de julio. Santa Ana.

SAGARDO EGUNA

Sagardo dastaketa. Idi-demak. Eskulangintza azoka eta herri kirola. **Antolatzailea:** *Sagardoaren Lurraldea eta Goldea Herri Kirol Batzordea eta Zipotza.*

SAGARDO EGUNA

Degustación de sidra. Demostración de prueba de bueyes. Exposición de artesanía y deporte rural. **Organiza:** *Sagardoaren Lurraldea y Goldea Herri Kirol Batzordea y Zipotza.*

27 Pasaia



Asteartea, uztailak 27 >> Martes, día 27 de julio

Donibane

ARRANTZA. SAN PANTALEON.

Sardina jana herrikoia. **Antolatzailea:** *Pasaiaiko Jai Batzordea.*

PESQUERA. SAN PANTALEÓN.

Sardinada popular. **Organiza:** *Comisión de fiestas de Pasaia.*

Zumaia



Zehaztu gabe >> Sin determinar

ESKULANGINTZA

Eskulangileak, elikagaiak eta taillerak. **Antolatzailea:** *Zumaiako Udalaren Kultura Saila.*

ARTESANA

Artesanas y artesanos, alimentos y talleres. **Organiza:** *Departamento de Cultura del Ayuntamiento de Zumaia.*

ABUZZTUA ✕ AGOSTO

1 Hondarribia

Iganda, abuztuak 1 >> Domingo, día 1 de agosto

Arma Plaza eta Brecha

NEKAZARITZA. HERRI GIROA.

Elikagaien erakusketa eta salmenta eta ogibide tradizionalen erakusketa. *Antolatzailea: Hondarribiko Udala.*

AGRÍCOLA. HERRI GIROA.

Exposición y venta de productos alimentarios y exhibición de oficios tradicionales. *Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia.*

14-21 Donostia San Sebastián

Larunbatetik, abuztuak 14, larunbatera, abuztuak 21. Aste Nagusia.

Del sábado día 14, al sábado, día 21 de agosto. Aste Nagusia.

Clara Campoamor Plaza. Plaza Clara Campoamor.

ESKULANGINTZA

Eskulangintza azoka. Aste Nagusia.

Antolatzailea: Gabiltza Elkarte eta Donostiako Festak.

ARTESANA

Feria de artesanía. Aste Nagusia.

Organiza: Asociación Gabiltza y Donostiako Festak.

15 Deba

Iganda, abuztuak 15. San Rokeko jaiak.

Domingo, día 15 de agosto. Fiestas de San Roque.

ESKULANGINTZA

Artisautza produktuen erakusketa, salmenta eta egitea. *Antolatzailea: Debako Udala.*

ARTESANA

Exposición, venta y elaboración de productos artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Deba.*

17 Azkoitia

Asteartea, abuztuak 17 >> Martes, día 17 de agosto

ABELTZAINZA

Bertako abere azoka. *Antolatzailea: Azkoitiko Udala.*

GANADERA

Feria de ganado local. *Organiza: Ayuntamiento de Azkoitia.*

20 Zarautz

Ostirala, abuztuak 20 >> Viernes, día 20 de agosto

NEKAZARITZA BIOLOGIKOA

Produktu ekologikoen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Biolur, Zarauzko Udala eta Urkome.*

AGRICULTURA BIOLÓGICA

Exhibición y venta de productos ecológicos. *Organiza: Biolur, Ayuntamiento de Zarautz y Urkome.*

28 Elgoibar

Larunbata, abuztuak 28 >> Sábado, día 28 de agosto

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Azienda lehiaketa. Gazta lehiaketa. Sagardo dastaketa eta lehiaketa. Herri kirolak. Nekazaritzako lanabesak. *Antolatzailea: Elgoibarko Udala.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Concurso de ganado. Concurso de quesos. Degustación y concurso de sidra. Deporte rural. Herramienta agrícola. *Organiza: Ayuntamiento de Elgoibar.*

Getaria



Zehaztu gabe >> Sin determinar

GASTRONOMIKA

San Salbatore jaien barruan, hegaluzea txingarretan eta txakolina dastatzea. Eusko Label txahal errearen pintxoak izango dira. **Antolatzailea:** Getariako Udala.

GASTRONÓMICA

Dentro de las fiestas de San Salvador, degustación de atún a la parrilla y txakoli. Pinchos de ternera Eusko Label. **Organiza:** Ayuntamiento de Getaria.

Zumaia



Zehaztu gabe >> Sin determinar

NEKAZARITZA

Euskal Jai Feria. Baserri munduari lotutako nekazaritza eta artisauza. **Antolatzailea:** Zumaiaiko Udalaren Kultura Saila.

AGRÍCOLA

Euskal Jai Feria. Agricultura y artesanía ligadas al mundo del caserío. **Organiza:** Departamento de Cultura del Ayuntamiento de Zumaia.



IRAILA ≡ SEPTIEMBRE

4 Donostia San Sebastián



Asteartea, irailak 4 >> Martes, día 4 de septiembre

NEKAZARITZA

IX. Tomate lehiaketa. **Antolatzailea:** Gastronomiako Euskal Kofradia, Blasenea Mintegiak eta Donostiako Festak.

AGRÍCOLA

IX edición de concurso de Tomate. **Organiza:** Cofradía Vasca de Gastronomía, Blasenea Mintegiak y Donostia Kultura.

4 Donostia San Sebastián



Larunbata, irailak 4 >> Sábado, día 4 de septiembre
Boulevard

NEKAZARITZA BIOLOGIKOA

Nekazaritza ekologikoko produktuen XX. erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Behemendi L.G.E, eta Biolur.

AGRICULTURA ECOLÓGICA

XX Exhibición y venta de productos de agricultura ecológica. **Organiza:** ADR Behemendi y Biolur.

5 Donostia San Sebastián



Igandea, irailak 5 >> Domingo, día 5 de septiembre

SAGARDO EGUNA

Dastaketa herrikoia: 50 sagardogile baino gehiago. **Antolatzailea:** Gipuzkoako Sagardo Elkartea eta Donostiako Festak.

SAGARDO EGUNA

Degustación popular; más de 50 cosecheros y cosecheras de sidra. **Organiza:** Asociación de Sidra de Gipuzkoa y Donostiako Festak.

5 Legazpi



Igandea, irailak 5 >> Domingo, día 5 de septiembre

GIPUZKOAKO ARTZAIN EGUNA

Ardi Gaztaren Gipuzkoako XXXVII. lehiaketa. Ardi latxaren erakusketak. Ite mozketaren erakustaldia. Gipuzkoako Ardi haragi XXX. lehiaketa. LII Ardi txakurren lehiaketa. Sagardo eta gazta dastaketa. **Antolatzailea:** Legazpiko Udala, Idiazabal Gaztaren JDKA, Gipuzkoako Latxadun Elkartea, Artzai Gazta eta Gipuzkoako Ardi Txakurraren Elkartea.

GIPUZKOAKO ARTZAIN EGUNA

XXXVII Concurso de Gipuzkoa de Artzai Gazta. Exposición de ovejas latxa. Exhibición de esquila de ovejas. XXX Concurso de carne de oveja de Gipuzkoa. LII Concurso de Perro Pastor. Degustación de sidra y queso de oveja. **Organiza:** Ayuntamiento de Legazpi, CRDO Idiazabal, Gipuzkoako Latxadun Elkartea, Artzai-Gazta, y Asociación del Perro Pastor de Gipuzkoa.



8 Ordizia



Asteazkena, irailak 8 >> Miércoles, día 8 de septiembre

EUSKAL JAIK

Latxa ardien esneaz egindako gazten XLVIII. lehiaketa. Fruta eta barazki lehiaketa. Perretxiko erakusketa. Euskal oiloaren XXXIX. Erakusketa. Pirinioetako aziendaren Gipuzkoako lehiaketa. Baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Ordiziako Udala.

FIESTAS VASCAS

XLVIII Concurso de quesos de oveja latxa. Concurso de frutas y hortalizas. Exposición de perretxikos. XXXIX Muestra gallina vasca. Concurso guipuzcoano de ganado pirenaico. Exposición y venta de productos de caserío. **Organiza:** Ayuntamiento de Ordizia.

9-11 Donostia San Sebastián



Ostegunetik, irailak 9, larunbatera, irailak 11

Del jueves, día 9, al sábado, día 11 de septiembre

BASQUE BEER FEST

Euskal garagardoaren ekoizleek gure herriko garagardoa aurkezten digute. *Antolatzailea: Euskal Garagardo Elkarte eta Donostiako Festak.*

BASQUE BEER FEST

Productoras y productores de cerveza vasca nos presentan la cerveza de nuestra tierra. *Organiza: Euskal Garagardo Elkarte eta Donostiako Festak.*

9-12 Aretxabaleta



Ostegunetik, irailak 9, igandera, irailak 12

Del jueves, día 9, al domingo, día 12 de septiembre

TOMATEAREN ASTEA

Astean zehar hitzaldiak eta tailerrak. Larunbatean azoka. Aretxabale-tako tomatearen erakusketa eta barazkien barietateak. *Antolatzailea: Debagaraia LGE, Debagoienako Turismo Bulegoa eta Aretxabale-tako Udala.*

SEMANA DEL TOMATE

Durante la semana se organizan conferencias y talleres y el sábado la feria. Exposición del tomate de Aretxabaleta y sus variedades de hortalizas. *Organiza: Debagaraia LGE, Dpto. de Turismo Debagoiena y Ayuntamiento de Aretxabaleta.*

11 Bergara



Larunbata, irailak 11. San Martin. >> Sábado, día 11 septiembre. San Martín.

NEKAZARITZA

Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Bergarako Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos agrícolas. *Organiza: Ayuntamiento de Bergara.*

11 Erretereria



Larunbata, irailak 11 >> Sábado, día 11 de septiembre

NEKAZARITZA BIOLOGIKOA

Nekazaritza Ekologikoaren VII. Azoka. *Antolatzailea: Erretereriako Udala eta Behemendi LGE.*

AGRICULTURA ECOLÓGICA

VII Feria agricultura ecológica. *Organiza: Ayuntamiento de Erretereria y ADR Behemendi.*

11 Hondarribia



Larunbata, irailak 11 >> Sábado, día 11 de septiembre

Zumardia / Alameda

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Baserritar eguna. Ganaduaren eta barazkien azoka. *Antolatzailea: Hondarribiko Udala.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Baserritar eguna. Feria de ganado y verduras. *Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia.*

11 Villabona



Larunbata, irailak 11 >> Sábado, día 11 de septiembre

Amasa

TXAKOLIN EGUNA

Txakolina X. dastaketa. *Antolatzailea: Uxo Toki Elkarte.*

DÍA DEL TXAKOLI

X Degustación de txakoli. *Organiza: Uxo Toki Elkarte.*

16-19 Tolosa



Ostegunetik, irailak 16, igandera, irailak 19

Del jueves, día 16, al domingo, día 19 de septiembre

XXII GARAGARDO FESTA

Garagardo dastaketa. *Antolatzailea:* Tolosako Udala eta TAKE Elkartea.

XXII GARAGARDO FESTA

Degustación de cerveza. *Organiza:* Ayuntamiento de Tolosa y TAKE Elkartea.

18 Arrasate Mondragón



Larunbata, irailak 18 >> Sábado, día 18 de septiembre

NEKAZARITZA

Tokiko nekazaritzako eta abeltzaintzako produktuen salmenta. *Antolatzailea:* Toki Garapen Saila.

AGRÍCOLA

Venta de productos agrícolas y ganaderos locales. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate.

18 Elgeta



Larunbata, irailak 18 >> Sábado, día 18 de septiembre

NEKAZARITZA

Elgetako baserritarren azoka, larrukigintzako eta eskulangintzako produktuak. *Antolatzailea:* Elgetako Udala.

AGRÍCOLA

Feria de baserritarras de Elgeta, productos de marroquinería y artesanía. *Organiza:* Ayuntamiento de Elgeta.

18 Urretxu



Larunbata, irailak 18. Santa Anastasia. >> Sábado, día 18. Santa Anastasia.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Behi azienden tokiko lehiaketa eta erakusketa. Herriko produktuen erakusketa eta salmenta, barazkiak, eztia, olioia. *Antolatzailea:* Urretxuko Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Concurso y exposición local de ganado vacuno. Exposición y venta de productos locales, verdura, miel, aceite. *Organiza:* Ayuntamiento de Urretxu.

18 Villabona



Larunbata, irailak 18 >> Sábado, día 18 de septiembre

NEKAZARITZA ETA GASTRONOMIKOA

Barazkiak, frutak, baserriko produktua eta kontserben XXVI dastaketa, erakusketa eta salmenta. Isats gisatua lehiaketa gastronomikoa. *Antolatzailea:* Irrintzi Elkartea.

AGRÍCOLA Y GASTRONÓMICA

XXVI Degustación, exposición y venta de verduras, frutas, productos del caserío y conservas. Concurso gastronómico rabo guisado. *Organiza:* Sociedad Irrintzi.



19 Hernani



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de de septiembre

EUSKAL JAIAK

Sagardo dastaketa. XLI Pablo Lasa Azoka. Eskulanen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Hernaniko Udala, Hernaniko sagardotegiak, Gabiltza Elkarteak, Musika eskolako Musika eta Txistulari Banda, Talogileak eta Antzinarako Jokoak Taldea.

EUSKAL JAIAK

Degustación de sidra. XLI Feria Pablo Lasa. Exposición y venta de artesanía. *Organiza:* Ayuntamiento de Hernani, Sidrerías de Hernani, Asociación Gabiltza, Banda de Música y Txistularis, Escuela de música, Talogileak y Antzinarako Jokoak Taldea.



19 Ibarra



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de de septiembre

NEKAZARITZA, ESKULANGINTZA ETA ABELTZAINITZA

Nekazaritza, abeltzaintza eta piperraren XXI. azoka. Ibarra. Piparraren XVI. Txapelketa Gastronómicoak. Euskal Herriko piperraren XI. Topaketa. Tolosaldeko XXIII. ezti lehiaketa. *Antolatzailea:* Hauspibarra kultur Elkarteak.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

XXI Feria agrícola, ganadera y de la piparra. XVI Campeonato gastronómico de Euskadi de la piparra de Ibarra. XI Encuentro de la Piparra de Euskadi. XXIII concurso de Miel de Tolosaldea. *Organiza:* Asociación Cultural Hauspibarra.

19 Zarautz



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de de septiembre

MAHATS BILKETAREN JAI

Mahats bilketaren jai. Getariako Txakoli JD dastaketa. *Antolatzailea:* Zarauzko Udala eta Getariako Txakolina JDKA.

MAHATS BILKETAREN JAI

Fiesta de la recogida de la uva. Degustación popular de txakoli DO Getariako Txakolina. *Organiza:* Ayuntamiento de Zarautz y CRDO Getariako Txakolina.

19 Zerain



Igandea, irailak 19 >> Domingo, día 19 de de septiembre

NEKAZARITZA EKOLOGIKOA

XXVII. azoka. Produktu ekologikoen dastaketa eta salmenta. Eskulangintzako lantegiak. *Antolatzailea:* Biolur Gipuzkoa eta Zerain Dezagun Fundazioa.

AGRICULTURA ECOLÓGICA

XXVII edición. Degustación, venta de productos ecológicos. Talleres artesanos. *Organiza:* Biolur Gipuzkoa y Fundación Zerain Dezagun.

25 Aretxabaleta



Larunbata, irailak 25. San Migel. >> Sábado, día 25 de septiembre. San Miguel.

NEKAZARITZA EKOLOGIKOA ETA ABELTZAINITZA

XXVI. azoka. Nekazaritza ekologikoko produktuen erakusketa eta salmenta. VII. Abeltzaintza Azoka. *Antolatzailea: Aretxabaletako Udala, Biolur Gipuzkoa eta Zaraia Mendizale Taldea.*

AGRICULTURA ECOLÓGICA Y GANADERA

XXVI Feria. Exhibición y venta de productos agrícolas ecológicos. VII Feria de ganadería. *Organiza: Ayuntamiento de Aretxabaleta, Biolur Gipuzkoa y Zaraia Mendizale Taldea.*

26 Alegia



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

NEKAZARITZA

Bertako nekazaritza eta eskulangintza azoka. *Antolatzailea: Alegiako Udala.*

AGRÍCOLA

Feria agrícola y artesana local. *Organiza: Ayuntamiento de Alegia.*

26 Asteasu



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

NEKAZARITZA, ESKULANGINTZA ETA ABELTZAINITZA

Ganadu, elikagai eta eskulangintza erakusketa. Arroz-esne lehiaketa. *Antolatzailea: Asteasuko Udala.*

GANADERA, AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición de ganado, alimentación y artesanía. Concurso de arroz con leche. *Organiza: Ayuntamiento de Asteasu.*

26 Astigarraga



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

SAGAR UZTA

Sagarraren jaialdia. 2020ko uztako lehen muztioaren elaborazioa. Sagar dantza, kirikoketa, txalaparta eta urteko muztioaren dastaketa. Sagarren erakusketa, sagardo eta muztio dastaketa, erakustaldiak, bertako produktuen salmenta, eta abar. *Antolatzailea: Sagardoaren Lurraldea.*

SAGAR UZTA

Fiesta de la manzana. Elaboración del primer mosto de la cosecha 2020. Sagar dantza, kirikoketa, txalaparta y degustación del mosto elaborado. Exposición de manzanas, degustación de sidra y mosto, demostraciones y venta de productos locales. *Organiza: Sagardoaren Lurraldea.*

26 Bidania-Goitz



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

NEKAZARITZA

Sardinen, sagardoaren eta txakolinaren dastaketa herrikoia. Nekazaritzako produktuak. Lekuan bertan egindako eskulanak. *Antolatzailea: Bidania-Goitzeko Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Degustación popular de sardinas, sidra y txakoli. Productos agrícolas. Trabajos in situ de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Bidania-Goitz.*

26 Lazkao



Igandea, irailak 26 >> Domingo, día 26 de septiembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA
IX. BasHerri azoka. Lazkaoko ganadua eta nekazaritza produktuen erakusketa eta salmenta. Aspaldiko garaietako ogibideen erakusketa eta bertako produktuekin egindako pintxoak eta sagardoaren dastaketa. *Antolatzailea: Lazkaoko Udala eta Herriko Baserritarrak.*

AGRÍCOLA Y GANADERA
IX edición BasHerri. Exposición y venta de ganado y productos agrícolas de Lazkao. Exhibición de oficios de los tiempos de entonces y degustación de pinchos hechos con productos autóctonos y sidra. *Organiza: Ayuntamiento de Lazkao y Baserritarras del pueblo.*

Irura



Zehaztu gabe >> Sin determinar

Igandea, irailak 19 edo 26 >> Domingo, día 19 o 26 de septiembre
Plaza San Miguel

SAGARDO EGUNA
Gipuzkoako sagardoaren dastaketa eta pintxoak. *Antolatzailea: Irurako Udala.*

SAGARDO EGUNA
Degustación de sidra natural de Gipuzkoa y pinchos. *Organiza: Ayuntamiento de Irura.*

Zumaia



Zehaztu gabe >> Sin determinar

GASTRONOMIKA
Olagarroaren eguna. Itsasoko munduari eta bertako ekoizleei lotutako elikagaiak. *Antolatzailea: Zumaiaiko Udalaren Turismo Saila.*

GASTRONÓMICA
Día del pulpo. Alimentos unidos al mundo del mar y sus productoras y productores. *Organiza: Departamento de Turismo del Ayuntamiento de Zumaia.*

URRIA ≡ OCTUBRE

2 Eibar



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre

SAGARDO EGUNA
Sagardo dastaketa. *Antolatzailea: Eta Kitto! elkarte.*

SAGARDO EGUNA
Degustación de sidra. *Organiza: Asociación Eta Kitto!*



2 Oñati



Larunbata, urriak 2 >> Sábado, día 2 de octubre
Foruen Enparantza Plaza

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Herriko abere azoka. Ardi, ahari eta bildots lehiaketa. Asto, zaldi, euskal txerri, oilo eta eskulangintza erakusketa. Gazta eta baserriko produktuen lehiaketa. Sagardo dastaketa. *Antolatzailea: Oñatiko Udala eta Baserritarren Elkartea.*

GANADERA Y AGRÍCOLA

Exposición local de ganado. Concurso de ovejas, carneros y corderos. Exposición de burros, caballos, cerdo vasco, gallinas y artesanía. Concurso de queso y productos del caseo. Degustación de sidra. *Organiza: Ayuntamiento de Oñati y Asociación de Baserritarras.*

3 Donostia San Sebastián



Igandea, urriak 3 >> Domingo, día 3 de octubre
Latsarien Plaza, Loloia Auzoa. Plaza Las Lavanderas, Barrio Loyola.

MIKOLOGIKOA

XXII. Jardunaldi Mikologikoak eta Gastronomikoak. PERRETXXIKO JAIA. *Antolatzailea: Loiolatarra Kirol Kluba.*

MICOLÓGICA

XXII Jornadas Micológico-Gastronómicas. PERRETXXIKO JAIA. *Organiza: Club Deportivo Loiolatarra.*

4-17 Hernani



Astelehenetik, urriak 4, igandera, urriak 17
Del lunes día 4, al domingo, día 17 de octubre

BAKAILAO ASTEA

Tabernen arteko bakailao pintxoan lehiaketa astelehenetik ostiralera. Azkenengo igandean, bakailao dastaketa eta lehiaketa. *Antolatzailea: Hernaniko Udala eta Berriak Ostalarien eta Dendarien Elkartea.*

SEMANA DEL BACALAO

Lunes a viernes concurso de pinchos de bacalao entre bares. Último domingo degustación y concurso de bacalao al pil-pil. *Organiza: Ayuntamiento de Hernani y Asociación de comerciantes y hosteleros Berriak.*

10 Anoeta



Igandea, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre
Plaza de Anoeta

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Baserriko elikagaien eta eskulangintzako produktuen XIV. azoka. Postu berezia, urtero gai bat lantzen da. Festa giroa egun guztian zehar. *Antolatzailea: Anoetako Euskal Jai Batzardea.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XIV Feria de alimentos del caseo y productos de artesanía. Puesto especial, todos los años se trabaja un tema diferente. Ambiente de fiesta durante todo el día. *Organiza: Anoetako Euskal Jai Batzardea.*





10 Zizurkil



Igande, urriak 10 >> Domingo, día 10 de octubre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

XXIII. azoka. Eskulangintzako eta nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Zizurkilgo Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

XXIII edición. Exposición y venta de productos agrícolas y de artesanía. *Organiza:* Ayuntamiento de Zizurkil.

12 Bergara



Asteartea, urriak 12 >> Martes, día 12 de octubre
Elosu

ABELTZAINZA

Mendiko hainbat ganadu motaren lehiaketa. *Antolatzailea:* Elur Txiki Elkarte.

GANADERA

Concursos de diferentes tipos de ganado de montaña. *Organiza:* Asociación Elur Txiki.

14-16 Tolosa



Ostegunetik, urriak 14, larunbatera, urriak 16
Del jueves, día 14, al sábado, día 16 de octubre

MIKOLOGIKOA

XI. Jardunaldi Mikologikoak. *Antolatzailea:* Tolosako Udala eta Casino Elkarte.

MICOLÓGICA

XI Jornadas micológicas. *Organiza:* Ayuntamiento de Tolosa y Asociación Casino.

16 Arrasate Mondragón



Larunbata, urriak 16 >> Sábado, día 16 de octubre

SAGAR EGUNA

Sagarren salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea:* Arrasateko Udaleko Tokiko Garapen arloa, Debagaraia LGE eta Debagoienako Turismo Bulegoa.

SAGAR EGUNA

Exposición y venta de manzana. *Organiza:* Dpto. de Desarrollo local del Ayuntamiento de Arrasate, Debagaraia LGE y Dpto. de Turismo Debagoiena.

16 Erretereria



Larunbata, urriak 16 >> Sábado, día 16 de octubre

NEKAZARITZA

XVI. Landa azoka. *Antolatzailea:* Erretereriako Udala eta Behemendi LGE.

AGRÍCOLA

XVI Feria rural. *Organiza:* Ayuntamiento de Erretereria y ADR Behemendi.

17 Aretxabaleta



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

NEKAZARITZA ETA FOLKLORIKOA

XXIV. azoka. Elikagaien dastaketa eta salmenta. Etxeko patxaranaren XXVI. lehiaketa. *Antolatzailea:* Aretxabaletako Udala eta Zaraia Mendizale Taldea.

GASTRONÓMICA Y FOLCLÓRICA

XXIV Feria. Degustación y venta de alimentos. XXVI Concurso de Patxaran casero. *Organiza:* Ayuntamiento de Aretxabaleta y Zaraia Mendizale Taldea.

17 Idiazabal



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

BASERRITARREN EGUNA ETA EUSKAL HERRIKO ARTZAI GAZTAREN LEHIAKETA

Euskal Herriko Artzai Gaztaren XXXVIII. Txapelketa. Baserriko produktuen eta gatzaren salmenta, tailerrak eta bertako ganadu erakusketa. IX. azoka. Herriko produktuen eta abereen erakusketa. Hainbat ekitaldi. Herri bazkaria. *Antolatzailea:* Artzai Gazta elkarte, Idiazabalgo Udala eta Idiazabalgo Baserriaren Elkarte.

DÍA DEL BASERRITARRA Y CONCURSO DE QUESO DE PASTOR EUSKAL HERRIA

XXXVIII edición del Concurso de queso de pastor de Euskal Herria. Venta de queso y productos de caserío, talleres y exposición de ganado local. IX edición. Exposición de ganado y productos del pueblo. Diferentes actividades. Comida popular. *Organiza:* Asociación Artzai Gazta, Ayuntamiento de Idiazabal y Asociación de Baserriarros de Idiazabal.



17 Leaburu-Txarama



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Eskulangintza eta baserriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea:* Leaburu-Txaramako Udala.

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos artesanos y del caserío. *Organiza:* Ayuntamiento de Leaburu-Txarama.

17 Leintz-Gatzaga



Igandea, urriak 17 >> Domingo, día 17 de octubre

GATZ EKOLOGIKOAREN EGUNA

V. Azoka ekologikoa BIOLURekin lankidetzan. Museora bisita gidatuak. *Antolatzailea: Leintz-Gatzagako Udala, Gatz Museoa, Debagaraia LGE eta Debagoienako Turismo Bulegoa.*

DÍA DE LA SAL ECOLÓGICA

V Feria ecológica en colaboración con BIOLUR. Visitas guiadas al museo. *Organiza: Ayuntamiento de Leintz-Gatzaga, Gatz Museoa, Debagaraia LGE y Dpto. de turismo Debagoiena.*

30 Tolosa



Larunbata, urriak 30 >> Sábado, día 30 de octubre

TOLOSA GOXUA

XXVII. Azoka. Gozogintza produktuen salmenta. *Antolatzailea: Tolosako Gozogileak eta Tolosako Udala.*

TOLOSA GOXUA

XXVII Feria. Venta de productos de repostería. *Organiza: Confiteros de Tolosa y Ayuntamiento de Tolosa.*

31 Belauntza



Igandea, urriak 31 >> Domingo, día 31 de octubre

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Belauntzako baserriko produktuen erakusketa, dastaketa eta salmenta. Animaliak, eskulanak eta bigarren eskuko artikulua. *Antolatzailea: Belauntzako Udala.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Exposición, degustación y venta de productos del caserío de Belauntza, animales, artesanía y artículos de segunda mano. *Organiza: Ayuntamiento de Belauntza.*

31 Zaldibia



Igandea, urriak 31 >> Domingo, día 31 de octubre

ARDIKI EGUNA

XXVI. mondeju lehiaketa eta Aralar-ko artzain gaztaren XXIII. Lehiaketa. Eskulanan erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Zaldibiako Udala eta Ardiki Kultur Elkarte.*

ARDIKI EGUNA

XXVI Concurso de Mondejus y XXIII Concurso de queso de pastor de Aralar. Exposición y venta de productos artesanos. *Organiza: Ayuntamiento de Zaldibia y Ardiki Kofradia de Mondejus de Zaldibia.*

31 Zarautz



Igandea, urriak 31 >> Domingo, día 31 de octubre

MIKOLOGIKOA

Perretxiko erakusketa. *Antolatzailea: Zarauzko Udala eta Arkamurka Natur Taldea.*

MICOLÓGICA

Exposición de setas. *Organiza: Ayuntamiento de Zarautz y Arkamurka Natur Taldea.*

AZAROA ❧ NOVIEMBRE

1 Deba



Astlehena, azaroak 1. Domu Santu.>> Lunes, 1 de noviembre. Todos los Santos. Itziar

ABELTZAINZA

Itziarko Peria. Idi bikoteen lehiaketa eta erakusketa. Baserriko produktuen salmenta. **Antolatzailea:** Itziarko Peria.

GANADERA

Itziarko Peria. Concurso y exposición de parejas de bueyes. Venta de productos del caserío. **Organiza:** Itziarko Peria.

1 Usurbil



Astlehena, azaroak 1. Domu Santu.>> Lunes, 1 de noviembre. Todos los Santos.

ESKULANGINTZA

Euskal Herriko eskulan eta produktuen azoka. Erakusketa eta salmenta. **Antolatzailea:** Aitzaga Elkarte.

ARTESANA

Feria de artesanía y productos del País Vasco. Exposición y venta. **Organiza:** Asociación Aitzaga.

6 Beasain



Larunbata, azaroak 6 >> Sábado, día 6 de noviembre

GASTRONOMIKA

Bertako elikagai produktuen aparatko azoka. **Antolatzailea:** Odolkiaren Kofradia.

GASTRONÓMICA

Feria extraordinaria de productos alimentarios autóctonos. **Organiza:** Cofradía de la Morcilla.

7 Berastegi



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

NEKAZARITZA

Herriko produktuen erakusketa eta salmenta. Herriko gaztagileen txapelketa izaten da. Abere erakusketa eta eskulangintza. **Antolatzailea:** Berastegiko Udala.

AGRÍCOLA

Exposición y venta de productos locales. Campeonato de queseras y queseros del pueblo. Exposición de animales y artesanía. **Organiza:** Ayuntamiento de Berastegi.





7 Mutiloa



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

TXERRIAREN AZOKA

XIII. azoka. Txerriarekin lotutako produktuen erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Mutiloako Udala.

FERIA DEL CERDO

XIII edición. Venta y exposición de productos relacionados con el cerdo. *Organiza: Ayuntamiento de Mutiloa.*

7 Zumarraga



Igandea, azaroak 7 >> Domingo, día 7 de noviembre

GASTRONOMIKA

XXXVIII. azoka. Buzkantza das-taketa, erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Zumarragako Udala.

GASTRONÓMICA

XXXVIII edición. Degustación, exposición y venta de buzkantzas.

Organiza: Ayuntamiento de Zumarraga.

13 Soraluze-Placencia de las Armas



Larunbata, azaroak 13 >> Sábado, día 13 de noviembre

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

XXV. Gaztañerre azoka. Abereen eta hegaztien erakusketa. Herriko baserriarrek egindako produktuen eta eskulangintzako erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Soraluze-Placencia de las Armasko Udala eta Debemen.*

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

XXV Gaztañerre azoka. Exposición de ganado y aves. Exposición y venta de productos de las y los baserriarres de la localidad y de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Soraluze-Placencia de las Armas y Debemen.*

13 Zegama



Larunbata, azaroak 13. San Martín. >> Sábado, día 13. San Martín.

NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ESKULANGINTZA

Herriko abereen erakusketa eta lehiaketa. Aizkorri-Aratz Parke Naturaleko XXII. Gazta lehiaketa.

Antolatzailea: Zegamako Udala.

AGRÍCOLA, GANADERA Y ARTESANA

Exhibición y concurso de ganado local. XXII Campeonato de quesos del Parque Natural Aizkorri-Aratz.

Organiza: Ayuntamiento de Zegama.

20 Arrasate Mondragón



Larunbata, azaroak 20 >> Sábado, día 20 de noviembre

BABA EGUNA

Tokiko nekazaritzako eta abeltzaintzako produktuen salmenta. Tokiko babarrunen salmenta eta dastaketa. *Antolatzailea: Arrasateko Udaleko Tokiko Garapen Saila eta Debagarria LGE.*

BABA EGUNA

Venta de productos agrícolas y ganaderos locales. Venta y cata de alubias locales. *Organiza: Dpto. de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Arrasate y Debagarria LGE.*

20 Tolosa



Larunbata, azaroak 20 >> Sábado, día 20 de noviembre

ABELTZAINZA

Frisiar arrazaren Euskadiko lehiaketa. *Antolatzailea: GIFE, EFRIFE, Gipuzkoako Foru Aldundia eta Tolosako Udala.*

GANADERA

Concurso de raza frisona de Euskadi. *Organiza: GIFE, EFRIFE, Diputación Foral de Gipuzkoa y Ayuntamiento de Tolosa.*

20-21 Tolosa



Larunbata, azaroak 20, eta igandea, azaroak 21

Sábado, día 20 de noviembre, y domingo, día 21 de noviembre

XXVI. BABARRUN JAIA

Babarrun ekoizleen lehiaketa. *Antolatzailea: Tolosako Udala eta Tolosako Babarruna Ekoizleen Elkarte.*

XXVI FIESTA DE LA ALUBIA

Concurso de productoras y productores de la alubia. *Organiza: Ayuntamiento de Tolosa y Asociación de Productores Alubia de Tolosa.*

21 Gabiria



Igandea, azaroak 21 >> Domingo, día 21 de noviembre

NEKAZARITZA

Errege sagarren lehiaketa eta salmenta. Nekazaritzako produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Erbie Elkarte.*

AGRÍCOLA

Concurso y venta de manzana reineta. Exposición y venta de productos agrícolas. *Organiza: Erbie Elkarte.*





28 Ormaiztegi

Igandea, azaroak 28 >> Domingo, día 28 de noviembre

NEKAZARITZA

Euskal Herriko produktuen azoka. XXXIV. Odolki lehiaketa. Odolki osagaien XXIII. azoka eta lehiaketa. Ormaiztegiko odolkiarekin egindako platerak XIX. lehiaketa gastronomikoa. *Antolatzailea: Ormaiztegiko Udala eta Barduliarak eta Baso-Txulo Elkarte gastronomikoak.*

AGRÍCOLA

Feria de productos de Euskadi. XXXIV Concurso de morcilla. XXIII Feria y concurso de componentes de la morcilla. XIX Concurso gastronómico de platos elaborados a base de morcilla de Ormaiztegi. *Organiza: Ayuntamiento de Ormaiztegi y las sociedades gastronómicas Barduliarak y Baso-Txulo.*

28 Usurbil

Igandea, azaroak 28 >> Domingo, día 28 de noviembre

ERLE EGUNA

Azokaren XXII. edizioa. Ezti erakusketa, salmenta eta dastaketa. XX. Ezti lehiaketa. *Antolatzailea: Erle Laguna Taldea.*

ERLE EGUNA

XXII edición de la Feria. Exposición, venta y degustación de miel. XX Concurso de miel. *Organiza: Erle Laguna Taldea.*

30 Azkoitia

Asteartea, azaroak 30. San Andres. >> Martes, día 30. San Andrés.

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA

Nekazaritza elikagaiak eta eskularen erakusketa eta salmenta. Txorizo eta talo dastaketa. Idi-probak. *Antolatzailea: Azkoitiko Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA

Exposición y venta de productos agrícolas y artesanos. Degustación de chorizo y talo. Prueba de bueyes. *Organiza: Ayuntamiento de Azkoitia.*

30 Eibar

Asteartea, azaroak 30. San Andres. >> Martes, día 30. San Andrés.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Baserriko produktuen lehiaketa, erakusketa eta salmenta: barazkiak, frutak, Eusko Labela duten eztiak, ardi gazta eta artisau ogia. Debarreneko ganaduren erakusketa. Loreen eta txakolinaren erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Eibarko Udala.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Concurso, exposición y venta de productos del caserío: verduras, frutas, miel con Eusko Label, queso de oveja y pan artesanal. Exposición de ganado del Bajo Deba. Exposición y venta de flores y txakoli. *Organiza: Ayuntamiento de Eibar.*

AZBENDUA ❧ DICIEMBRE

5 Errezil



Igandea, abenduak 5 >> Domingo, día 5 de diciembre

IBARBI SAGARRAREN AZOKA
Herriko produktuen erakusketa eta salmenta. *Antolatzailea: Errezilgo Azoka.*

FERIA DE LA MANZANA IBARBI
Exposición y venta de productos locales. *Organiza: Errezilgo Azoka.*

8 Mendaro



Asteazkena, abenduak 8 >> Miércoles, día 8 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA XXVI. Kontzezio Azoka. Askotariko produktuen erakusketa eta salmenta. Azienda erakusketa. *Antolatzailea: Mendaroko Udala eta Debemen.*

AGRÍCOLA Y GANADERA XXVI Kontzezio Azoka. Exposición y venta de productos varios. Exposición de ganado. *Organiza: Ayuntamiento de Mendaro y Debemen.*

12 Altzo



Igandea, abenduak 12 >> Domingo, día 12 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ESKULANGINTZA
Bertako nekazarien eta eskulangi-leen produktuen azoka. *Antolatzailea: Altzoko Udala.*

AGRÍCOLA Y ARTESANA
Feria agrícola y artesana de productos autóctonos. *Organiza: Ayuntamiento de Altzo.*

13 Urretxu



Astelehena, abenduak 13. Santa Luzia. >> Lunes, día 13. Santa Lucía.

NEKAZARITZA
Hegaztien (oilaskoak eta kapoiak), fruten eta barazkien lehiaketa. Arabako Errioxako ardoaren eta Gipuzkoako eztiaren lehiaketa. Artisautza azoka. *Antolatzailea: Urretxuko Udala.*

AGRÍCOLA
Concurso de aves (pollos y capones), frutas y verduras. Concurso de vino de Rioja Alavesa y miel de Gipuzkoa. Feria de artesanía. *Organiza: Ayuntamiento de Urretxu.*

13 Zumarraga



Astelehena, abenduak 13. Santa Luzia. >> Lunes, día 13. Santa Lucía.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA
Sariak: zaldiak (haragitarako zaldiak, pottoka, Euskal mendietako zaldia), hegaztiak (oilaskoak eta kapoiak), frutak, barazkiak, errege- sagarrak. Bertako produktuen erakusketa, makineria, burdindegiko produktuak, artisautza, larrukigintza... *Antolatzailea: Zumarragako Udala.*

AGRÍCOLA Y GANADERA
Premios: equino (ganado caballar de aptitud cárnica, pottoka, caballo del monte de Euskadi), aves (pollos y capones), frutas, verduras, manzana reineta. Exposición de productos del país, maquinaria, ferretería, artesanía, marroquinería... *Organiza: Ayuntamiento de Zumarraga.*



18 Mutriku



Larunbata, abenduak 18. Santo Tomas. >> Sábado, día 18. Santo Tomás.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Produktu tipikoen eta ganadu produktuen erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Mutrikuko Udala.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos típicos y ganadería. *Organiza:* Ayuntamiento de Mutriku.

18 Oiartzun



Larunbata, abenduak 18. Santo Tomas. >> Sábado, día 18. Santo Tomás.

Madalensoro Plaza

TXERRI EGUNA

Eskulangintza eta abeltzaintza azoka. Eskularen erakusketa eta salmenta. Ganadu eta baserriko produktuen erakusketa eta salmenta.

Antolatzailea: Ttur-Ttur Elkarte.

TXERRI EGUNA

Feria artesana y ganado. Exposición y venta de artesanía. Exposición y venta de productos de caserío y ganado. *Organiza:* Asociación Ttur-Ttur.

18 Tolosa



Larunbata, abenduak 18 >> Sábado, día 18 de diciembre

GABONETAKO AZOKA

XXIII. azoka. Hainbat produkturen salmenta eta erakusketa. Odolki lehiaketa. *Antolatzailea:* Tolosako Udala.

FERIA DE NAVIDAD

XXIII edición. Venta y exposición de diferentes productos. Concurso de morcilla. *Organiza:* Ayuntamiento de Tolosa.

19 Lezo



Igandea, abenduak 19 >> Domingo, día 19 de diciembre

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINZA

Lezoko baserriko produktuen erakusketa eta salmenta eta animalien erakusketa. Talo eta txistorra dastaketa. *Antolatzailea:* Lezoko Jai Batzordea.

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición y venta de productos de los caseríos de Lezo y exposición de animales. Degustación de talo y txistorra. *Organiza:* Comisión de fiestas de Lezo.

19 Usurbil



Igandea, abenduak 19 >> Domingo, día 19 de diciembre

NEKAZARITZA

Baserriko produktuen erakusketa. Herriko ekoizleen arteko sagardo eta babarrun lehiaketa. Herriko ekoizleen sagardo, txistorra eta talo dastaketa. *Antolatzailea:* Noaua! Kultur Elkarte eta Sagardo Egunaren Lagun Taldea.

AGRÍCOLA

Exposición de productos del caserío. Concurso de sidra y alubia entre productoras y productores del pueblo. Degustación de sidra, txistorra y talo locales. *Organiza:* Noaua! Sociedad Cultural y Sagardo Egunaren Lagun Taldea.

21 Azpeitia



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas. >> Martes, día 21. Santo Tomás.

NEKAZARITZA

Barazkien, fruten eta loreen erakusketa. *Antolatzailea: Azpeitiko Udala.*

AGRÍCOLA

Exposición de hortalizas, frutas y flores. *Organiza: Ayuntamiento de Azpeitia.*

21 Donostia San Sebastián



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas. >> Martes, día 21. Santo Tomás.

NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Hainbat animaliaren erakusketa, fruten, barazkien eta txistorraren lehiaketa. Hainbat produkturen eta eskulanaren salmenta. Txerri emearen erakusketa. *Antolatzailea: Donostiako Festak.*

AGRÍCOLA Y GANADERA

Exposición de animales diversos, frutas, hortalizas y txistorra. Venta de diferentes productos y artesanía. Exposición de la cerda. *Organiza: Donostiako Festak.*

21 Donostia San Sebastián



Asteartea, abenduak 21 >> Martes, día 21 de diciembre

ESKULANGINTZA

Eskulanen erakusketa eta salmenta Txofre enparantzan. *Antolatzailea: Groseko Jai Batzordea.*

ARTESANA

Exposición y venta de artesanía en la Plaza del Txofre. *Organiza: Comisión fiestas de Gros.*

21 Hondarribia



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas. >> Martes, día 21. Santo Tomás.
Marina Auzoa. Barrio de La Marina.

NEKAZARITZA

Barazkien azoka. *Antolatzailea: Hondarribiko Udala.*

AGRÍCOLA

Feria de verduras. *Organiza: Ayuntamiento de Hondarribia.*

21 Irun



Asteartea, abenduak 21. Santo Tomas. >> Martes, día 21. Santo Tomás.
Plaza Urdanibia

NEKAZARITZA, ELIKADURA ETA ESKULANGINTZA

Fruta eta barazkien lehiaketa. Eskualdeko ezti lehiaketa. Etxaldeko animalien lehiaketa. *Antolatzailea: Irungo Udala eta Gipuzkoako Erlezainen Elkartea.*

AGRÍCOLA, ALIMENTARIA Y ARTESANA

Concurso de frutas, verduras y hortalizas. Concurso comarcal de miel. Concurso de animales de granja. *Organiza: Ayuntamiento de Irun y Gipuzkoako Erlezainen elkartea.*



22 Arrasate Mondragón



Asteazkena, abenduak 22 >> Miércoles, día 22 de diciembre

SANTAMAS AZOKA

Eskualdeko ganadu azoka. Base-
rriko produktuen erakusketa eta
lehiaketa. Hegaztien erakusketa.
Eskulanak eta nekazaritzako pro-
duktuen erakusketa eta salmenta.
Antolatzailea: Arrasateko Udalaren
Kultura Saila eta Santamas Batzordea.

FERIA DE SANTAMAS

Feria Comarcal de Ganado. Cocurso
y exposición de productos del case-
río. Exposición de aves. Exposición
y venta de productos agrícolas y
artesanos. *Organiza:* Dpto. de Cultura
del Ayuntamiento de Arrasate y comisión
Santamas.

26 Zestoa



Igandea, abenduak 26 >> Domingo, día 26 de diciembre

Zoroperia

NEKAZARITZA

Barazkien eta fruten XXXI. lehiaketa.
Urolako eztiaren XXIII. lehiaketa.
XXII. gazta eta sagardo lehiaketa,
eta dastaketa. Baserriko produktuen
salmenta. *Antolatzailea:* Zestoako Udala.

AGRÍCOLA

XXXI Concurso de frutas y hortalizas.
XXIII Concurso de miel del Urola. XXII
Concurso de queso, sidra y degusta-
ción. Venta de productos del caserío.
Organiza: Ayuntamiento de Zestoa.

29 Ordizia



Asteazkena, abenduak 29 >> Miércoles, día 29 de diciembre

GABONETAKO AZOKA

Errezilgo errege sagarraren lehiaketa.
Fruitu lehorren, fruten, indioila-
rren, kapoen, antzarren eta abarren
erakusketa eta lehiaketa. Baserriko
produktuen salmenta eta erakuske-
ta. *Antolatzailea:* Ordiziako Udala.

FERIA DE NAVIDAD

Concurso de manzana reineta de
Errezil. Concurso y exposición de
frutos secos y frutas. Exposición de
pavos, capones, ocas... Venta y ex-
posición de productos del caserío.
Organiza: Ayuntamiento de Ordizia.

31 Elgoibar



Ostirala, abenduak 31 >> Viernes, día 31 de diciembre

GABON ZAHAR, NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZA

Fruta eta barazkien lehiaketa.
Bertako produktuen erakusketa
eta salmenta. Gazta lehiaketa.
Enkarterrietako astoen, ahuntzen,
ponien, euskal txerriaren eta abarren
erakusketa. Ganaduaren azoka eta
landa sektoreko lanabesen salmen-
ta. *Antolatzailea:* Elgoibarko Udala.

GABON ZAHAR AGRÍCOLA Y GANADERA

Concurso y venta de frutas y
verduras. Venta y exposición de
productos autóctonos. Concurso de
quesos. Exhibición de burros de las
Encartaciones, cabras, ponis, cerdo
vasco... Feria de ganado y venta de
utensilios del sector rural. *Organiza:*
Ayuntamiento de Elgoibar.

Pasaia



Zehaztu gabe >> Sin determinar. Antxo eta Donibane.

SAN TOMAS EGUNA

Baserriko produktuen erakusketa eta
salmenta. Ganaduaren erakusketa.
Antolatzailea: Itsas-Mendi (Donibane)
eta Pasai Antxoko zenbait elkarte.

SANTO TOMAS EGUNA

Exposición y venta de productos del
caserío. Exposición de ganado.
Organiza: Itsas-Mendi (Donibane) y
varias asociaciones de Pasai Antxo.

hazi

LANDA, ITSASERTZ ETA ELIKAGAIEN SUSTAPENA
DESARROLLO RURAL, LITORAL Y ALIMENTARIO

Granja Modelo s/n - 01192 - Arkaute. Araba/Álava.
Tel. 901 440 808 | hazi@hazi.eus | www.hazi.eus
@hazifundazioa



www.euskadi.eus/azokak/
www.euskadi.eus/ferias/

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

EKONOMIAREN GARAPEN,
JASANGARRITASUN
ETA INGURUMEN SAILA

DEPARTAMENTO DE DESARROLLO
ECONÓMICO, SOSTENIBILIDAD
Y MEDIO AMBIENTE